

Didieji laikinai sutaikė arabus su Izraeliu

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

Prenumerata: Argentinoje 30 arg. pezų met.:
Visur kitur 5 Am. dol., oro paštu 7 Am. dol.
Redakcija, Administracija ir Spaustuvė:
calle José León Suárez 5684, Buenos Aires.
Telefonas: 601 — Villa Lugano — 3153.
Editor - Leidėjas: Francisco OZINSKAS.
Reg. Nac. de la Prop. Intelectual № 1172360

Franqueo Pagado
Concesión N° 1585
TARIFA REDUCIDA
Concesión N° 216

Redacción y Administración:
José León Suárez 5684, Bs. Aires
Editor: Francisco OZINSKAS

№ 1462

BUENOS AIRES, BIRŽELIO 20 D., 1974 METAI — JUEVES 20 de JUNIO de 1974

METAI (AÑO) 46

NIXONO KELIONĖS PO ARABŲ KRAŠTUS

JAV prezidentas R. Nixon aplankęs svarbesnes arabų valstybes ir pabuvojęs Izraelyje, pakeliui aplankė ir Portugalijos laikinąjį prezidentą gen. A. Spínola. Visur svečias buvo sutinkamas su didelėmis iškilėmis, kas liudija, kad JAV, nežiūrint vedamos politikos, dar nenustojo simpatijų arabų kraštuose.

JAV prezidentas visiems pažadėjo techninę ir finansinę paramą. Egiptui net pasiūlė atominę asistenciją, dėl kurios Izraelis pareiškė susirūpinimą, nors patys izraelitai turi savo atominį išradimą. Bet H. Kissinger užtikrino, kad tai busianti tik atominiai įrenginiai, pritaikinti indus trijais, bet ne karo reikalams.

PANAMA GRASINA J. A. V. KARUI!

Panamos užsienio reikalų ministras Juan Antonio Tack pareiškė, kad Panama stovs į kovą, jei J. A. Valsybių Senatas atmes ratifikaciją sutarties, kurią Panamos kanalas būtų Panamos valdžios kontrolėje.

Į kovą su J. A. Valsybiėmis stovs ne tik maža grupė nacionalistų, bet ir visi Panamos gyventojai, pasakė Tack.

Min. Tack ir Valsybių sekretorius dr. Henry Kissinger pasirašė sutartį paskubintu susitarimu naujam traktatui, kuriuo būtų pakeistas 1903 m. traktatas. Remiantis tuo traktatu J. A. Valsybių įrengė kanalą, kuris jungia Atlantą su Pacifiku, gavo suverenines teises kanalo sferoje, ir atidarė kanalą susisiekimui. J. A. Valsybių viešojoje opinijoje kritikai vertina sutartį, laikydami ją kenksminga krašto interesams. Paruošimas naujo traktato užtruko apie metus laiko.

Vasario 7 d. pasirašytame susitarime dr. H. Kissingeris įpareigoja J. A. Valsybes perleisti kanalą zoną Panamai ir "visišką atsakomybę" kanalo valdymui.

PRANAŠAUJA BADA

Amerikos Mokslo Pažangos sąjungos suvažiavime, savo kalboje šios sąjungos garbės pirmininkas dr. George Harrar pasakė kalbą apie pasaulio gyventojų maitinimo problemas. Jis pesimistiškai pranašavo, kad pasaulio laukia badas, nes su dabartinėmis technologijomis pastangomis pasaulis už 50 metų negalės išmaitinti tarp 10 ir 15 milijonų žmonių.

Dr. Harrar nurodė, kad energijos krizė tik pablogins maisto gamybos reikalus. Pasaulio valstybės neturi koordinuotų planų ir nesugeba bendrai veikti. Jau dabar tik Šiaurės Amerika ir Australija eksportuoja javus, o visas likusias pasaulis juos perka. Jei Kanadoje ir Amerikoje įvyktų vienas ar du blogi derliai, pasaulis pradėtų badauti. Maisto gamyba kasmet turėtų didėti po 4 %, nes kasmet žmonių padaugėja 75 milijonais. Daug valstybių dar galėtų padvigubinti maisto produkciją: Brazilija, Argentina, Indija, Pakistanas ir kelios Afrikos šalys, tačiau jos to nepadarė.

Garbingam tautiečiui

Prof. VYTAUTUI STAUGAIČIUI

mirus, Jo žmonai Elenai Maižiutei Staugaitienei, dukrai Laimai Rey su šeima ir sūnui inž. Jonui Staugaičiui reiškiamas giliausia užuojauta netekusiems brangaus šeimos nario.

Petras Meitūtis su šeima.
Pranas ir Ona Ozinskai.

(Daugiau užuojautų — kituose puslapiuose)

Popiežius Paulius VI priėmė M.E. Perón



Pats gražiausias laikas Lietuvoje Birželio mėnuo, kurio gale prasideda Vasara. Lietuvos jaunimas labai mėgsta gamtą. Per vasarą vyksta visokios iškylos į gamtą: ekskursijos, gegužinės ir tt.

KARALIŲ KARALIUI VIS SUNKIAU

Etiopijos imperatorius Selassie nusileido savo maištaujančiai kariuomenei ir sutiko pakelti kareivių algas.

Sujudo ir darbininkai, reikalavo pakelti atlyginimus, teisės streikuoti, spaudos laisvės, nemokamo mokslo neturtingiesiems ir kt. Buvo paskelbtas ir generalinis streikas, bet naujam premjerui pavyko su darbininkų atstovais susitarti...

Haile Salasie yra jau 81 m. amžiaus. Pastarieji neramumai jį gerokai sukrėtė. Jis rengiasi paskelbti naują konstituciją, kur tautai būtų duodama daugiau teisių, bet kažin ar suspės savo planus įvykdyti.

KEIČIA IŠPAŽINTIES BŪDĄ

Katalikų bažnyčia rengiasi pakeisti dabartinį išpažinties atlikimo būdą, — kai kunigas sėdi klausykloje ir pro langelį klauso atėjusio prašyti nuodėmių atleidimo. Būsianti įvesta bendra išpažintis. Kunigas skaitys ištraukas iš Biblijos, iš evangelijų, suminėdamas svarbiausias nuodėmes, o tikintieji melddamiesi gailėsi ir prašys atleidimo. Po bendros maldos jie gaus atleidimą ir galės priimti komuniją.

Norintieji galės išpažintis eiti ir atskirai, bet jau nebebus atskirti nuo sėdinčio klausykloje kunigo.

Bažnyčios vadai tiki, kad tas pakeitimas sugrąžins į bažnyčią daug nuo jos atsitraukusių ir paskatins virsti katalikais kitų tikybų žmones.

♦ JAV naftos kompanijos ne tik aktyviai eksploatuoja savo šalies gėles, bet ir sparčiai didina naftos gamybą užsienyje. 1950-1972 m. laikotarpiu naftos gamybą užsienio šalyse jos padidino nuo 100 iki 850 mln. t, ir dabar išgauna naftos užsienyje 1,6 karto daugiau, negu savo šalyje.

"PLIKOMANIJOS LIGA"

Nuogai (plikai) išsirengusių bėgiojimo "mada", angliškai vadinama "streaking", pradeda išvirsti tikra epidemija, kuri jau spėjo persimesti į Europą ir net katalikybės sostinę Vatikaną.

Čikagoj naujaisiu buvo rimtai išgąsdinta Berwyn miestelio taryba, kai miestelio tėvams beposėdžiaujant staiga pro juos prabėgo 22-metė mėlynakė brunet Miss Angel Starr iš Racine, Wis., kuri prabėgdama pro miestelio merą Emilį Vaciną momentui sustojusi nuplėšė iki tol turėtus marškinėlius ir juos numetė apstulbusiam merui po kojų. Tik Berwyno policijos vadas Charles Herold pirmąsį atsipeikėjęs sušuko "Arestuoti tą moterį!" ką policininkas James Nelson ir padarė. Suimtoji netrukus buvo paleista už \$ 25 užstatą. Ji kaltinama netvarkingu elgesiu. Nudistė tikinti, kad ši reklama padės jai gauti tarnybą. Kol kas ji yra bedarbė.

Kovo 23 dieną dešimtis jaunų amerikiečių buvo išblaškyti Šv. Petro bazilikos aikšteje, kur policija juos užklupo nuogus bėgijant aplink aikštės centre esantį obeliską. Trys iš jų suimti, o kiti spėjo išbėgti. Ta aikštė yra aiškiai matoma iš popiežiaus privačių kambarių langų, bet Vatikano pareigūnai mano, kad popiežius tos scenos nematė. N.

NEKETINA IŠILEISTI ATGAL

"Tiesa" rašo, kad Austrijoje šiuo metu yra daugiau kaip 300 "žmonių be tėvynės" t. y. norinčių į S. Sąjungą grįžti žydų emigrantų. Laikraštis sako, kad išvykstant žydai buvo išpėti, jog netenka pilietybės ir negalės grįžti atgal. Esą S. Sąjungos vyriausybė nei vieno piliiečio nepriėmė išvykti iš šalies, bet ir neketina išleisti atgal tų, kurie nepa-norėjo gyventi S. Sąjungoje.

♦ Egipto Arabų Respublikos vyriausybė paruošė naftos gamybos išvystymo planą, pagal kurį 1981 metais naftos gamyba šalyje turi sudaryti 50 mln. t. Naftos ir mineralinių resursų ministerija surengė derybas su penkiomis stambiausiomis pasaulio naftos kompanijomis, kurios pareiškė sutinkančios investuoti į Egipto naftos pramonę 120 mln. dol.

SIEKIA PAKINKYTI SAULĖS ENERGIJĄ

Atstovų Rūmai Washingtone 253 balsų dauguma prieš du priėmė pasiūlymą paskirti 50 milijonų dolerių penkių metų bėgyje išvystyti projektui kaip įkinkyti saulės energiją namams šildyti ir šaldyti.

GEOGRAFINĖ STATISTIKA

Valstybių plotai: Sovietų Sąjunga turi 22.400.000 kvadr. kilom. Kanada - 9.976.000 kv. km. Kinija - 9.743.000 kvadr. km. J. A. Valsybių - 9.363.000 kv. km. Brazilija - 8.571.000 kv. km. Australija - 7.686.000 kv. km. Indija - 3.368.000 kv. km. Argentina - 2.776.000 kv. km. Sudanas - 2.505.000 kv. km. Kongo - 2.348.000 kv. km.

Gyventojų skaičiai: Kinija - 750 milijonų. Indija - 530 mil. Sovietų Sąjunga - 240 mil. J. A. V. - 206 mil. Indonezija - 113 mil. Japonija - 103 mil. Brazilija - 89 mil. Nigerija - 63 mil. Vakarų Vokietija - 60 mil. D. Britanija - 56 mil. Italija - 53 mil. Prancūzija — 50 milijonų.

Viename kvadratiname kilometre: Olandijoje - 352, Belgijoje - 315, P. Korėjoje - 309. Japonijoje - 273, Libane 247, V. Vokietijoje - 234. D. Britanijoje - 227, Ceilone - 183, Italijoje - 175, Sovietų Sąjungoje - 11, J. A. Valsybių su Aliaska - 22 gyventojai kvadratiname kilometre.

POMPIDOU ŽINOJO

Neseniai miręs Prancūzijos prezidentas Pompidou žinojo, kad jo liga nepagydoma, bet kantriai kentė ir slėpė savo skausmą nuo kitų. Jis jautė, kad kiti žmonės ta pastebi, todėl kartą prezidentui Nixonui prisitarė: "Kiekvieną kartą, kai kas nors man paspaudžia ranką, jaučiu, kad tas asmuo tikrina mano pulsą".

Viename laikraštiniuku priėmimo jis pasakė: Nixonas bus priverstas atsistatydinti, aš greitai mirsiu... tad sėskime geriau už stalo".

♦ Dabar kaučiuko plantacijų plotai Indijoje sudaro maždaug 215 tūkst. ha. 30 tūkst. ha. plote sodinami atnaujinti, o 75 tūkst. ha. plote senus medžius reiks pakeisti jaunais. Oficialiais duomenimis, Indijos poreikiai natūraliam kaučiukui ateityje padidės 25 tūkst. t per metus, nes trūksta žaliavos sintetinio kaučiuko gamybai.

MŪSŲ VICEPREZIDENTĖ PAS POPIEŽIŲ

Argentinos Viceprezidentė María Estela Martínez de Peron lankydama Italiijoje buvo priimta tos valstybės prezidento Giovanni Leone. Kvirinalo palociose susitiko su Italijos valdžios viršūnėmis.

Birželio 19 Argentinos Viceprezidentė, su visa delegacija buvo priimta, specialioje audencijoje pas popiežių Paulo VI, lygiai taip kaip buvo priimta mirusi Eva Duarte de Peron 1948 metais popiežiaus Pío XII.

♦ Katastrofiški potvyniai Peru teritorijoje dėl žemės drebėjimo susiformavusių tvenkinių, 175 milij. kubinių metrų vandens tvenkinys, susidarė užgruvusiame tarpukalnyje, nušlavė 13 gyvenviečių ir sunaikino daugybę pašėlių bei technišku įrengimų, tiltų, elektros jėgainių.

C. G. T. ORGANIZAVO PRITARIMO MITINGĄ

Birželio 12,74 iš ryto, Argentinos prezidentas gen. Juan D. Peron pasakė plačią kalbą apie padėti kraštė, ir nusiskundė, kad tam tikros jėgos bando kenkti jo vedamai krašto atstatymo politikai, nesilaiko pradžioje sutartose sutarties (Pacto Social), pagal kurią per visą kadenciją turėjo nekelti kainų gaminiams kaip lygiai nereikalauti algų pakėlimo.

Dar nesuėjo, nuo perėmimo valdžios metu laiko, kaip dėl įvairių priežasčių kainos kai kurių produktų pakilo beveik dvigubai. Pasekmėje tuo, darbininkai pradėjo reikalauti pakėlimo algų, Pacto Social paliko be reikšmės popierio lapas.

Po prezidentos kalbos CGT — Generalinė Darbininkų Konfederacija — tą pačią dieną, nuo 14 val., paskelbė visuotinę streiką ir visus darbininkus sukviė į Plaza de Mayo, kad pareikšti pritarimą prezidento vedamai politikai, ir pareikšti protestą prieš tuos, kurie bando kenkti krašto atstatymo programai.

Į 25 de Mayo aikštę 17 val. suplaukė minios darbininkų su įvairiais išrašytomis šūkiomis protestuojančiais prieš trukdytojų "krašto atstatymo programos".

Iš vyriausybės būstinės, Casa Rosada, balkono prezidentas pasakė kalbą, nenurodindamas, kas yra tie kaltininkai, bet aplamai pakaltindamas vienus ir kitus nesilaikime socialinės sutarties.

Milžiniškame mitinge neįvyko jokių nesuspėjimų.

W. CHURCHILIO VYNAS

W. Churchillio mėgo tradicinį britų gėrimą — portą. Jo pasirinktoji markė buvo Old Master Superior Old Tawny Port Vyno prekybos firma Hath, Mansfield & Co. Churchillio 100 metų gimimo sukakties proga paprašyta pagaminti 5.000 dėžių šio Churchillio mėgstamo porto. Kiekvienas butelis turės dvi etiketes: vienoje bus aprašyta Churchillio vyno pomėgis, o kitoje, jo žmonos, baronesės Spencer - Churchill, porto autentiškumo pažymėjimas. Portas bus pardavinėjamas po 19,57 sv. už dėžę (12 butelių). Iš kurių vienas svaras eis y Churchillio memorialinį fondą.

PAŠALINTA CENZŪRA

Egipte liberalizacijos procesas žengia pirmyn. Egipto valdžia pašalino cenzūrą spaudos, išskyrus spausdinamas karines žinias. Totalinės spaudos cenzūra Egipte veikė 22 metus.

Nuo ateinančio mėnesio sustabdomas laikraščio siuntimas visiems, kurie neatsiliepė į mūsų prašymą.

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

Nepartinis, seniausias ir plačiausias skaitomas lietuvių laikraštis **PIETŲ AMERIKOJE**
Isteigtas 1927 metais

José L. Suárez 5684 - Buenos Aires
Telefonas: 601 - V. Lugano - 3153

Leidėjas: PRANAS OŽINSKAS
PRENUMERATA METAMS:
Argentinoje 30 Argentinos Pezų
Visur Kitur 5 Amerikos doleriai.
Oro paštu į JAV 7 doleriai.

Oro paštu Europon: 10 am. dol.
Pinigines perlaidas — Giro Postal
Casa Central, Correo Argentino
arba čekius siūsti sekančiais:

FRANCISCO OŽINSKAS,
José León Suárez 5684, (Sucur. 39),
Buenos Aires, Argentina.
Asmeniškai kreiptis geriausia
antradieniais visą dieną.

**KAIP LIETUVIŲ VEIKIAMA
KITOSE KOLONIJOSE?**

Kadangi mums, gyvenantiems toli nuo tautos kamieno, Lietuvos, idomu žinoti kaip gyvena mūsų likimo broliai, kitų kolonijų lietuviai išivijoje. Čia perspaudiname Chicagos dienraščiui, Naujienos, kuris šiais metais paminėjo savo gyvavimo 60 metų sukaktį, vedamąjį, apie Cicero, Ill, JAV miestą, tirstai apgyventa lietuviams, visuomeninę veiklą. Plačiam straipsnyje apie Pasaulio Lietuvių Bendromenės veiklą skaitome:

**ZUVIS GENDA
NUO GALVOS**

Darbininko redaktorius atidžiai seka Amerikos lietuvių visuomeninį gyvenimą. Pastebėjęs negeroves, jis tuojau nustato jų negerovius priežastis ir siūlo priemones toms negerovėms pašalinti. Pracitos savaitės numerįje toli gyvenantis redaktorius atkreipė dėmesį į Chicagos pašonėje esantį Cicero. Iki šio meto Cicero lietuviai pavyzdinčiai tvarkė visuomeninius savo reikalus. Jie priklauso įvairioms lietuviškoms organizacijoms, jie turi savo prekybos ir pramonės įstaigas, jie turi gražiai klestintį savo banką, savo mokyklą, savo parapiją ir savo atstovus miesto savivaldybėje.

Kiek žinome, Cicero lietuviai visą laiką buvo jautrūs. Lietuvos reikalai visą laiką jiems buvo prie širdies. Lietuva dar nebuvo nepriklausoma, o Ciceroje jau buvo įsteigta Lietuvos kareivių draugija. Tie Cicero kareiviai buvo pasiruošę ne tik ginti Lietuvą ir lietuvius, bet jie priremdavo savo petį ir atidarydavo piniginę kiekvienam svarbesniam Lietuvos reikalui. Šiandien karių draugijos nariai jau suseno, kardo vartoti negali, bet Lietuvos reikalai dar ir šandien jiems nesvetimi. Jie labai gerai supranta lietuviškus reikalus kiekvienoje gyvenimo srityje. Jiems nereikia du kartus priminti, kurioje pusėje Cicero lietuviai privalo stovėti. Niekad jie nešaudė į lietuvius ir neatidarė fronto linijų lietuvių užnugarėje. Iki šio meto Cicero lietuviai priešą įveikė visuose frontuose.

Darbininko redaktorius yra gerai informuotas apie Cicero lietuvius ir jų nuotaikas. Jis žino, kad Cicero lietuviai yra stiprūs, kaip ažuolai. Stiprūs jie buvo šimtmečio pradžioje, stiprūs jie yra ir šandien. Cicero pramonininkai dar ir šandien mielai noru duoda darbo lietuviams, nes žino, kad lietuvis yra sąžiningas ir pareigingas. Lietuvių gali pasitikėti darbe ir biznyje. Jie žino, kad lietuvis žodis yra tvirtas. Jeigu Cicero lietuvis ką pasakė, tai gali patikėti. Jeigu kas iš tiesas kelio bando įkrypti, tai lietuvis laiku išpėja ir į pramintą taką klystantį gražina.

Ciceroje iki šio meto viskas buvo tvarkoje. Gražiai sugyveno ir Cicero lietuviai. Broklyno pranciškonių laikraščio redaktorius Cicero lietuviams visai būtų nesirūpinęs, jeigu jis nebūtų pastebėjęs, kad cicericų eiles per simetuos ligos. Jis net savo žanaginį pavadinimą "Liga persimetė į Cicero". Ciceroje ligos nebuvo, ji į Ci-

(Nukelta į 3-čią puslapį)

Penkiuose Kontinentuose

**PIRMASIS LIETUVIS KUNIGAS
AMERIKOJE**

Pirmasis lietuvis kunigas Amerikoje yra kunigaikštis Dimitras Augustinas Galicinas. Jis buvo gimęs 1770 m., Amerikoje kunigo mokslus baigė 1795 m., mirė 1840 m. Pagarsėjo kaip Allegheny kalnų apaštalas. Jis buvo kilęs iš Lietuvos kunigaikščio Gedimino sūnaus Narimanto šakos ir pirmas čia atvežęs herbą su Lietuvos Vyčiu. "Darb."

SIELOVADOS SUVAŽIAVIMAS

Vakarų Europos lietuvių sielovados taryba Mainz'e birželio 1-3 d. rengė suvažiavimą. Bendroji tema — 1975 šventieji Metai. Įvadą į šventuosius Metus padarė vysk. A. Deksnys. Paskaitą "Krikščionis liturginiame ir pasauliniame gyvenime" skaitė kun. Gediminas Kijauskas, S. J.

"NAUJIENOMS" 60 METŲ

Vasario 19 d. sukako 60 metų, kai Čikagoje buvo pradėtos leisti "Naujienos". Pirmasis redaktorius buvo dr. Pijus Grigaitis. Savo pirmąjį žodį skaitytojams jis užbaigė tokiu sakiniu: "Spėkos, kurios yra susispietusios apie Naujienas, duoda drąsos tikėti, kad šis naujas laikraštis trumpu laiku virst vienu svarbiausiųjų Amerikos lietuvių darbininkų švietimo ir kovos įrankiu".

Pirmojo "Naujienų" numerio buvo atspausdinta 25.000 egzempliorių

PASIKEITIMAI

Kretingoje buvusieji grafų Tiškevičių rūmai atremontuojami ir perduodami žemės ūkiu technikumui. Atkuriamas ir prie rūmų buvęs žiemės sodas.

Į buvusį pranciškonų vienuolyną Kretingoje numatoma perkelti kraštotyros muziejų.

Remontuojama garsioji Dimitrovo darbo stovykla. Jau atstatytas karceris ir kalėjimo sienos.

Be to, žemaitijoje esą restauruoja mas Šatrijos Raganos kapas Židikiuose, Simono Daukanto klėtėlė Lenkimuose, buv. kunigaikščio Oginskio parko vartai ir senoji varpinė Plungėje ir kt.

FILMAS APIE ČIURLIONIŲ

Jaunimo Centre Čikagoje buvo padeonstruotas naujas filmas apie mūsų genialųjį dailininką M. K. Čiurlionį.

Filmas pagamintas Bowling Green universiteto Ohio valstijoje iniciatyva, kur profesorijauja lietuvaite dr. L. Alssen. Filmo paruošimas, universitetui duodant kameras bei laboratorijas, kainavo apie \$ 6.000. Kadangi universitetas visų išlaidų nesiryžo padengti, tai į talką atėjo Lietuvių Fondas su \$ 2.500. Į seansą buvo atvykusi ir pati prof. dr. L. Alssen bei skripto autorius P. Paster. Valandą užtrunkantis spalvotas filmas apie didįjį dailės novatorių bei meistrą pradedamas Lietuvos žemėlapio parodymu, kad amerikietis žinotų, kur yra ta nedidelė šalis, išugdžiusi pasauliui vis labiau garsėjantį Čiurlionį. Per visą filmo eigą dr. L. Alssen ir dr. W. Misfeldt aiškina Čiurlionio gyvenimą ir ypač plačiai bei žinoviškai nagrinėja jo kūrinis. Kai kuriuose įtarpuose piano virtuosas A. Kuprėvičius skambina Čiurlionio kūrinis ir taip visas valandos seansas yra originalus ir visiškai Čiurlioniškas. Filmas paruoštas ne lietuviams, bet amerikiečiams. Todėl jo vertė lietuvių kultūrinei propagandai tikrai didelė. Ir svarbiausia, kad jis paruoštas ne privačių žmonių ar kurios lietuviškos organizacijos etikete, bet amerikiečių mokslo įstaigos — Bowling Green universiteto, kur, Kaune gimusios dr. L. Alssen žodžiais, dauguma profesūros bei studentų apie M. K. Čiurlionį daugiausia ir kalba. "T. 2."

**KUR BUS NACIONALINIS
PARKAS**

"Lietuvos nacionalinis parkas", kaip rašo š. m. kovo 24 d. Tiesa, bus įsteigtas Aukštaitijoje, Svenčionių rajone. "Dabartinis Ignalinos landšaftinis, Ažvinčių girios botaninis-zoologinis draustiniai ir prie jų prisiliejusios artimiausios apylinkės. Geresnės vietos pirmajam nacionaliniam parkui vargiai berasi".

Straipsnyje minima, kad toje apylinkėje esą Žeimenio, Baluoso, Dringio, Apsalmaus ir Lūšio ežerai.

Šio nacionalinio parko projektą esą paruošę architektai Vladas Stauskas, Giedžius Danilaitis ir geografai Povilas Kavaliauskas. (e)

**50 TŪKSTANČIŲ
DERLINGŲ HEKTARŲ**

Riebi Joniškių žemė, bet kai pašalpa — neišbrisi. Dar tada, kai rajonuose nebuvo valstybinių melioravimo organizacijų, vos sutvėrė kolūki, skaisgiriečiai 1950 metais ėmėsi netgi rankomis dreuoti dirvas. Dabar jų kolūkyje, kaip praneša "Tarybinis balsas", melioratoriai atidavė naudoti 50 tūkstantąjį drenuotą hektarą Joniškių rajone.

Šiam reikšmingam įvykiui atminti "Pergalės" kolūkyje atidengtas paminklinis akmuo, pasodinta 50 ažuoliukų.

DAIŲ ŠVENTĖ 1975 M.

Komunistų partijos centro komitetas nutarė 1975 m. liepos mėnesį surengti tradicinę dainų šventę Vilniuje. Organizacinio komiteto pirmininke patvirtinta L. Diržinskaitė; meno komisijos pirmininkas — L. Šepetyš. Nutarime sakoma, kad šventę reikia panaudoti "internacionaliam tautų draugystės ir atsidavimo komunistiniams idealams jausmų ugdyimo".

**JONAS MATEIKO MIRĖ
PRIEŠ 75 METUS**

Jonas Mateiko, vienas didžiausių perėjo šitmečio istorinių dailininkų, mirė prieš 75 metus.

Jo paveiksle "Žalgirio Mūšis", nupieštas 1878 metais, Vytautas ir Žemaičiai užima svarbiausią vietą šiame grandioziniame paveiksle.

◆ **VILNIAUS PAŠVAISTĖ** — tokiu pavadinimu 73. 10. 14, Chicagos Jaunimo Centre buvo Margučio surengtas spektaklis, skirtas Vilniaus 650 metų sukakčiai. Tai buvo "dainos, muzikos, žodžio, judesio ir šviesos" derinys, kurį pateikė komp. Darius Lapinskas vadovaujami solistai Dalia Kučėnienė ir Leonas Baltrus, akt. Leonas Barauskas, Violetos Karosaitės baletas, Muzika — paties D. Lapinsko ir Jeronimo Kačinsko (iš "Vilniaus siuitos"), tekstai — Kazio Bradūno (iš "Pokalbių su karalium"). "Spektaklis buvo idomus, spalvingas; mažesnių pretenzijų, mažiau triukšmo, daugiau įtikinamumo" (Vladas Jakubėnas, Draugas X. 20).

● **SAKALAUSKŲ RESTORANE**
● Po mišiai pietūs
● Baras, pietūs, vaišės
● La Rioja 2259 — Avell.
● Tel. 208 - 3237

● **ALBERTO SKREBUTĖNAS**
● Contador Publico Nacional
● Contabilidades - Impuestos
● Nacionales y Provinciales
● Balances
● Santo Domingo 3315
● Tel. 28 - 3192

● **MODERNISKA RŪBŲ SIUVYKLA**
● JUOZAS GUČAS, savininkas
● Užsieninės ir vietinės medžiagos: Moderniškas rūbų pasiuvimas. — Kainos priemonės — užtikrina klientų patenkinimą.
● Santos Dumont 2474, Bs.As.
● Tel.: 771 - 5455

**PALEISTAS KARTONO
FABRIKAS**

Klaipėdos celiuliozės - popieriaus kombinatė pradėjo veikti didelis kartono fabrikas. Pasiekęs projektinį galimumą, jis kasmet gamins 90 tūkstančių tonų kartono maisto ir kitų prekių įpakavimui.

Mokyti gaminti naująją produkciją klaipėdiečiai buvo išvykę į kitas T. S. respublikas, taip pat specializavosi Anglijoje.

ŽINIOS APIE VILNIŲ

Šiek tiek statistikos duomenų, pateiktų Maskvoje leidžiamo biuletenio "Viestnik Statistiki", Nr. 2, 1974.

1973 m. sausio 1 dienai Vilniuje buvo 409 tūkstančiai gyventojų. 1972 m. Vilniuje gimė 6747 vaikai, iš jų 3445 berniukai ir 3302 mergaitės. Mirė 1160 vyrų, 1218 moterų ir 93 vaikai iki vienerių metų amžiaus. Buvo 4485 sutuoktuvės ir 1479 ištuoktuvės.

1972 m. buvo pastatyti 5000 butų, ir metų pabaigoje miestas turėjo 4.925.000 ketvirtainių metrų gyvenamo grindų ploto. Tuo būdu vienam gyventojui tenka tik 12 ketvirtainių metrų grindų ploto. 1972/73 m. Vilniuje veikė 6 aukštosios mokyklos, kurias lankė 28 tūkst. studentų. Kitų mokyklų buvo 78, kurias lankė 63 tūkst. mokinių; iš jų 59 dieninės mokyklos su 55 tūkstančiais mokinių. (e)

GABUS STUDENTAS

Kauno Politechnikos Instituto studentas — diplomantas H. Marcinkevičius "už mokslinį darbą vibrotechnikos srityje" gavo pirmąją premiją, paskirtą Visasąjunginės mokslinių techninių draugijų t. a. rybos. Tai esąs pirmas toks aukštas Lietuvos studento apdovanojimas, rašo š. m. sausio 12 d. "Tiesa".

V. DAUNORO KONCERTAI

Įžymusis dainininkas Vaclovas Daunoras sausio mėnesį koncertavo Berlyne. Be to, ten kelią arijas išrašė į juostelę, akomponuojant radio-televizijos simfoniniam orkestrui.

Kovo mėnesį jis koncertavo Varšuvoje, kur dainavo rusų klasikinių operų arijas.

◆ **DR. JOKUBAS STUKAS**, Liet. radijo direktorius šeštadieniais nuo 4 iki 5 v. p. p. iš WEVD stoties, Seton Hall universiteto prekybos mokslo divizijos direktorius, vienos valdžios agentūros Washingtono pakviestas vadovauti profesorių grupei kuri ketletą savaitę ateinančią vasarą studijos pardavimo ir tiekimo — prekybos sistemas, Lenkijoje. Dr. Stukas taip pat dalyvauja kaip paskaitininkas ketvirtojoje Baltų studijų konferencijoje, įvykstančioje gegužės mėnesio viduryje, Illinois Universitete, Chicagoje.

◆ **Neseniai įvykusioj dailės parodoj** New Yorke dail. K. Zoromskis, už savo paveikslą laimėjo aukščiausią premiją.

S P A U D A

**PRATĖSIAMAS KONKURSO
LAIKAS ROMANUI
APIE VILNIŲ**

Ryšium su Vilniaus 650 metų jubiliejum pereinantis metais Vilniaus Krašto Lietuvių Sąjungos centro valdyba paskelbė istorinio romano apie Vilnių ir jo kūrėjus konkursą. Konkurso laikas dabar pratęsiamas iki 1974 m. gruodžio 31 d.

KNYGA APIE PUODUS

Juozas Kudirka parašė knygą "Lietuvos puodžiai ir puodai". Puodininkystė yra vienas seniausių verslų pasaulyje, bet Lietuvoje mažai tyrinėt. "Literatūra ir menas" apie J. Kudirkos knygą rašo:

"Tai disertacijos pagrindu paruoštas leidinys. Jis idomus moksliniu, socialiniu ir estetiniu požiūriu. Autorius — puodžiaus sūnus (knyga skiriama Andriui Kudirkai, puodžiaus darbu duoną pelniusiame), ir, gal būt, todėl jis taip tiksliai, kruopščiai surinko šio proziško ir kartu meniško amato detales. J. Kudirka studijai panaudojo daugiau kaip šimtą užrašų savo "piligrimiškų" kelionių, peržvelgė ir susistemino per tūkstantį puodžių dirbinių, saugomų mūsų muziejuose, apibendrinu visą iki šiol sukauptą dokumentaciją ir spaudinius, išleistus Lietuvoje ir už jos ribų.

Ypač vertingos paties etnografo da rytos unikalios nuotraukos. Tikriausiai po metų kitų tokių vaizdų jau nebeužtiksimė: gausi, įvairi pramonės produkcija ir pakilęs gyvenimo lygis vis labiau išstumia puodus iš mūsų buities. Be to, natūraliai retėja puodžių gretos, nes jaunimas šiuo amatu bodisi, o kas pamėgsta — tampa aukštesnės meninės specializacijos keramikais.

Pastaruoju metu beveik visi Lietuvos verslai, jų tarpe ir puodininkystė, susilaukė ypatingo dėmesio. Puodininkystė bene labiausiai žavi egzotiškumu, bet turi ir praktinę reikšmę namų ūkyje: nereta šeiminiškė dar pasigenda puodo, ašočio ar dubens savo virtuvei..." E. L.

SPAUDOS DARBAI

knygos, brošiūros, plakatai, vizitinės kortelės geriausia ir pigiausia atliekama
José León Suárez 5684 (Sucur. 39)
A. L. Balso spaustuveje:
Tel. 601 - 3153

TURISTŲ DĖMESIUI!

Argentinietiški suvenyrai:
Apsiaustai — ponchos, — inkaiški audiniai — diržai — ietys — peiliai — albumai — medžiai — dirbiniai ir t. t. parduodami pigiomis kainomis
Galerijoje Pacifico
"EL INDIO" S. R. L.
Viamonte 545 — Local V 11-13
Tel. 62-6430 — Buenos Aires
Kalbama lietuviškai.

● **ALFONSO L. VIBRENTIS**
● Maestro Mayor de Obras,
● Mariano Acosta 1111, Bs.As.
● Vykina namų statybą. Įren-
● gia gaza. Planai, projektai.
● Taipgi Sanitariniai įrengi-
● mai. "Hormigon armado"
● ir — atlieka visus kons-
● trukcijos darbus.

**MODERNISKAS KĖDŽIŲ
FABRIKAS**

**MYKOLAS MARKUNAS
savininkas.**

calle Indalecio Gomez, esq. Carabelas
Villa Sastre. Temperley

Naujausių modelių kėdes gamina pagal užsakymą. Anksčiau negu pirksite kitur — ateikite pasiteirauti pas Morkūną. Darbas garantuotas. Fabriko kainos.

Vakarais galite teirantis telefonu: 243-7324

MŪSŲ JAUNIMĖLIS JAU POLITIKUOJA

Kelevis šio kovo mėn. 12 d. nr. 11 skyriuje "Ką kiti rašo" pats rašo: Ar taip reikia ieškoti pagalbos?

PLJS Ryšių Centro vedėja Jūratė Jasaitė paskelbė kai kurioje spaudoje pranešimą apie liepos 12-22 die nomis Beaumont stovyklavietėje rengiamą Šiaurės Amerikos lietuvių jaunimo pirmąją lituanistinę savaitę. Pranešimas pavadintas — "Degantis idealizmas — jaunimas ieško pagalbos".

Kas gali nesidžiaugti tokiu sumanymu, tokia stovykla, kas gali atsakyti ji remti? Deja, kaip gaila, kad, perskačius sąlygas, kas gali toje stovykloje dalyvauti kyla labai nemažai minčių.

Pranešimas sako, kad ten tegalės dalyvauti lietuvių jaunimas, baigęs aukštesniąją lituanistinę mokyklą ir tinkamai parašęs vieną iš šių temų: 1. Lietuvių iškūrimo istorija rašan-

ŽUVIS GENDA NUO GALVOS

(Atkelta iš 2-ro puslap.)

cero iš kitur persimetė. Kol Cicerio nebuvo barzdukinės bendruomenės, tai Cicerio lietuviui rado bendrą kalbą, tarp savęs nekovojo. Tuo tarpu pagal redaktorių dabar net Cicerio bendruomenėje einanti kova dėl valdžios. Ta kova esanti tokia aštri, kad lietuvių nesilaiko įstatymų, neklauso paruoštų nuostatų ir net "nelegaliomis priemonėmis" bando išlaikyti valdžią.

Ciceriečiams pašvęstą įžanginį Darbininko redaktorių baigia šitokių diagnozų:

"Šioje vietoje negalėjome tylėti, kai LB (Lietuvių Bendruomenės) veikėjai suko iš organizacinių įstatymų kelio. Negalima dabar teigiamu žodžiu palydėti tokio pat nelegalaus Cicerio valdymo veiksmo. Negalėjome tylėti, kai 1973 metais Balfo veikėjai tūšėsi po teis mus. Negalim nekonsultuoti, kad dabar panaši savivarbos neturėjimo, lietuvių vardo žeminimo liga persimetė į Cicerio.

Lidūnžiausia, kad tai daro ne šiaip su kas, bet vadovaujantieji. Lyg jie turėtų savo pavyzdžių įrodyti žmonių pasakymą, kad žuvis genda nuo galvos..." (Darbininkas, 1974 m. vas. 22 d. 3 psl.).

Jeigu jau Darbininko gydytojas nustatė, kad žuvis genda nuo galvos, tai jis turi žengti dar vieną žingsnį ir nustatyti, kurioje galvoje prasidėjo gedimas. Ciceriečių galvos buvo sveikos. Kada Cicerioje buvo atidarytas naujas frontas ir į Cicerio vardo permeta "sugedusios galvos" liga, tai ciceriečiai pradėjo nuo ligos gintis. Jie gynėsi pačiomis paprasčiausiomis, bet visiems ciceriečiams žinomomis priemonėmis. Jie ryžosi nustatyti, kas yra naujai steigiamos organizacijos narys, kas turi teisę dalyvauti balsavimuose ir kas turi teisę būti organizacijos vadovybėje. Cicerietis negali suprasti, kaip į balsavimo dėžutę vienas "sugedusios galvos" vadukas turi teisę įmesti į balsavimo dėžutę 50 balsų, visai neregistruodamas šitaip balsuojančių žmonių vardo, pavardės ir gyvenamos vietos. Ar balsuotojai turi teisę net savo vardo ir pavardės neregistruotus balsuoti? Ar toks bevardis balsuotojas yra LB narys?

Ciceriečiai, nepajėgę nustatyti, kas yra bendruomenės narys, kreipėsi į centro organus, prašydami aiškumos. Veikiančiuose statutuose reikalingos aiškumos nėra. Ne tik ciceriečiai, bet ir kiti bendruomenininkai tos aiškumos neranda. Jie kreipiasi į atsakingus komitetus ar komisijas, kad įneštų daugiau šviesos. Bet tos šviesos nesimato, Darbininko redaktorių bandė nustatyti diagnozę, bet jis pasirinko ne tą galvą. Jam reikėjo gėdimo ieškoti tose galvose, kurios neaiškūs statutus paruošė, bet ne pas ciceriečius, kurie sugedusią žuvį tuojau pažino ir išmetė.

Mums iš tolo atrodo, kad tarp mūsų vyresniųjų brolių šiaurinėje Amerikoje idealus veikimas, bet pasirodo, kad visur tos pačios kovos.

čiojo gyvenamoje vietovėje. 2. Marko Twaino "The Story of the Bad Little Boy" vertimas, 3. Knygoje "Tauta ir tautinė ištikimybė" J. Girniaus iškeltų minčių su lietuvių išsivijos dabartiniu visuomeniniu gyvenimu palyginimas ir pagal jas lietuvių visuomenės "utopiško" gyvenimo sąlygų pavaizdavimas, 4. Lietuvių menininkų kūrinų palyginimas su gyvenamojo krašto meniniais, 5. Vieno iš pagrindinių (taip pranešime parašyta) laikraščio istorija. Draugas, Darbininkas, Tėviškės žiburiai, Dirva, 6. Bet kokios lietuviškos pasakos ar apsakos vertimas į anglų kalbą.

Sąlygos nelengvos, ir kas jas įveiks bus aišku, kad į stovyklą važiuoja ne dėl "good time", bet apsisprendęs rimtai padirbėti.

Mums čia i akį skaudžiai duria penktoji sąlyga. Suminėti 4 laikraščiai, bet jų tarpe nėra nei Naujienų, pirmojo lietuvių dienraščio JAV-se nei Keleivio, seniausio savaitraščio, einančio be pertraukos 70-sius metus.

Kaip tai galėjo atsitikti, kad jie i tą sąrašą nepateko? Mums kyla mintis, kad tai atsitiko ne dėl nežinojimo, bet dėl kitos priežasties.

Na, tegul tie laikraščiai stovyklos rengėjams ir nepriimtini, neatitinką jų pažiūras ar ideologiją, bet ir tuo atveju jų verta būtų jaunimui pagnagrinti jų istoriją ir vaidmenį šio krašto lietuvių gyvenime.

Numodami ranka rengėjai patys sau kenkia. Jie šaukiasi visų vyresniųjų moralinės ir finansinės pagalbos, o iš anksto dideli daliai visuomenės daro akibrokštą.

Ka galėtumėm mes pasakyti apie mūsų, Argentinos, jaunimą, kuris kaip atrodo žavis tik paraprijos veikla, ir net panigia jų tėvų sunkiai sukurtas lietuviškas institucijas, kurios lietuvių, gal kartais, jei neturi, tai gali turėti nemažesnės svarbos negu paraprijos, kuriuos diena dieneon virsta labiau kosmopolitinėm.

Lietuvis.

KNYGOS, BIBLIOTEKOS, PERIODIKA

* Tarybų Lietuvoje 1945-1972 metais išleista 45,8 tūkst. knygų bendru 318 milijonų egzempliorių tiražu. Vien 1972 metais buvo išleista 1804 knygos: jų tiražas — 15,7 milijono egzempliorių. Pažymėtina, kad 1939 metais visų išleistų knygų tiražas tebuvo 2,8 milijono egzempliorių.

* Žurnalų ir kitų periodinių leidinių 1940 metais buvo leidžiama 20, jų metinis tiražas buvo 3,4 mln., o 1972 metais — 122 bendru 37,6 mln. egzempliorių tiražu.

Laikraščių 1940 metais buvo leidžiama 13, kurių vienkartinis tiražas tebuvo 305 tūkstančiai egz. Dabar leidžiami 88 laikraščiai, jų vienkartinis tiražas — 1847 tūkstančiai egz., arba 6 kartus didesnis, negu 1940 metais.

* Vidutiniškai vienam Lietuvos TS R gyventojui 1972 metais teko 5 egz. knygų, beveik 12 egz. žurnalų ir kitų periodinių leidinių, 115 egz. laikraščių.

* Lietuvoje 1971 metų pradžioje buvo daugiau kaip 7 tūkstančiai visų rūšių bibliotekų su 60,5 milijono knygų fondų.

* Lietuvoje 1972 metais parduota gyventojams knygų, žurnalų, laikraščių ir kitų spaudos leidinių bei spaudinių už 28,4 milijonus rublių, arba 2,5 karto daugiau, negu 1960 metais. Šiems pirkiniams vidutiniškai kiekvienas gyventojas išleido 8,8 rublio.

* Masinių bibliotekų 1940 metais Lietuvoje tebuvo 200, jose knygų ir žurnalų — 0,6 milijono, o 1973 m. pradžioje šių bibliotekų tinklas išsiplėtė iki 2589, knygų fondas jose viršijo 20 milijonų egzempliorių. Dauguma masinių bibliotekų — 2039 iš 2589, kurios yra daugiau kaip 12 milijonų knygų, yra kaimuose.

* 1960 metais Tarybų Lietuvos masinėse bibliotekose buvo 796 tūkstančiai skaitytojų, o 1972 metais — 1133 tūkstančiai. Kiekvienas skaitytojas 1960 metais perskaitė vidutiniškai 16, o 1972 metais — 18 knygų.

GINTARO PAUKŠTĖ

Aš neturiu likimo čia kitokio, — Tik tą, kurį turėjo ar turės Jinai, išgėrusi nemaža blogio ir gėrio iš likiminės taurės.

Kai gintarinė ašara nurieda Ir kai apsunksta gintaro sparnai, Nešu jai žodį — lyg paparčio žiedą Ir jai linkiu plasnoti amžinai:

Būk išdidi ir būk kartu protinga, Ir nenuleisk nuo Nemuno akių, — Kaip Nemunas į marių glėbį sminga, Taip aš i toli skrieti tau linkiu.

Eduardas Mieželaitis.
(Ištrauka iš to vardo trečiojo knygos bloknoto).

PAMINĖJIMAS



PETRONĖLĖ KALPOKAITĖ
Benkuvienė ir jos vyras Silv. Benkus mirė prieš metus laiko, metinių nuo jų mirties sukaktę bus paminėti pamaldomis Chacarita koplyčioje liepos 6, 15.30 val. Dalyvauti pamalduose pažįstamus ir draugus kviečia — Sesuo Bronė Kalpokaitė Jankuvienė ir seserėčia Irene Jankutė Janulionienė.

AR A. MIČIŪDAS YRA PATRIJOTAS?

Henry Ford yra parašęs, kad tikras patrijotas yra tas, kuris stengiasi, kad savo artimam, kitaip sakant tautiečiui būtų geriau.

Ponas Arturo Mičiūdas kitus mokina patriotizmo, bet didelis klausimas ar jis pats YRA patrijotas. Jo visas patriotizmas asmeniškos garbės jėškojimas ir pasigarsinimas.

Pirmas dalykas jeigu jis būtų patrijotas, sąmoningas lietuvis, jis turėtų daugiau pakantos savo artimui, tautiečiui, kaimynui, broliui. Bet viskas atbulai, jis jau senai retai su kuriu kaimynu sveikinasi, kalbą. Jis vos užsimovęs ilgus kelnes pradėjo kitus mokyti kaip gyventi ir visiems pavydėti.

Jau daugiau kaip 10 metų jis tik vien todėl, kad nebūvo pakartotinai išrinktas Argentinos Lietuvių Centro pirmininku organizuoja visokios rūšies provokacijas prieš Argentinos Lietuvių Balsą. Skaitytojai dar gerai atsimena, kaip jis su savo uošvių bėgiojo pakiemiais ir organizavo boikotus, klaidindamas tautiečius melagingais prasimanimais, kad buk tai A. L. Balso leidėjas noris užimti Argentinos Lietuvių Centra, kaip tuo tarpu Ožinskas, kaip vienas iš kūrėjų tos lietuvių svarbios institucijos, visais galimais būdais rėmė ir gelbėjo, kad organizacija konsoliduotų ir ja pastatyti ant stiprių kojų.

Keli tautiečiai, kurie suklaidinti būvo susidėję su provokatorium ir atsisakė nuo ALB vėliau atsiprašė ir prisipažino, kad būvo suklaidinti.

Dabar šis ambicingas žmogelis prisidengdamas ALOS Tarybos skraiste išsigalvoja nauja provokacijos būdą ir lig papuga kartuoja, kad jis tai daro visos ALOS Tarybos vardu, bet tikrumoje ant to atseit "dokumento" pasirašė tik jis ir jo sekretorius, kurie toje organizacijoje nieko neatstovauja. Jie yra generolai be kareivių.

Tikrų organizacijų atstovai ant jo nepasirašė. Solidžios organizacijos visos ALB duoda savo pranešimus ir bendradarbiauja su ALB. Tik nesveikos ambicijos ponas A. Mičiūdas jau virš 10 metų stengiasi lietuvišką spausdintą žodį nukovoti vardan "patrijotizmo".

Viskas būtų kitaip, jei ponas Arturo Mičiūdas išmoktu nors su savo broliu susikalbėti. Aš jam to nuodirdžiai linkiu. Pranas Ožinskas.

Mielai kaimynkai ir draugei

VERONIKAI RADŽIŪNAITEI STANKŪNIENEI
mirus, Jos sūnui Viktorui Stankūnui, jo žmonai Marceli Duarte ir kitiems giminėms, liūdesio valandoje reiškiamę gilią užuojautą.

Elena Talalytė Cibienė.
Emilija Tubelytė.
Vladas Margevičius.
Pranas ir Ona Ožinskai.

INSTITUTO DE CIRUGIA OCULAR

Directores: **Dr. Humberto J. Mayorga**

Oculista Cirujano

Dra. Eugenia V. Cikstas de Mayorga

Oculista Cirujano Niños

Consultorios equipados con aparatos e instrumental de avanzada en el tratamiento ocular.

25 de Mayo 257, 3er. piso Consultas:
MORON (2 cuadras estac.) Lunes a sabado de 15 a 20 hs.
Solicitar hora: 628-1179
Particular: 629-6309

Argentinos Lietuvių Balsas yra Argentinos lietuvių balsas!

NATALIA LAKIJER

TRADUCTORA PUBLICA NACIONAL

TUCUMAN 844, Of. 14 — Tel. 392-5027 — CAPITAL
TODA CLASE DE TRAMITES

Traducciones — Fotocopias — Llamadas
Legalizaciones — Jubilaciones — Pasaportes etc.
Horas de oficina: de lunes a viernes de 10 a 20 horas

Grigaitis ir Sūnus

YRA PASIRENGĘ JUMS PASITARNAUTI PERKANT — PARDUODANT NAMUS, ŽEMES, SKLYPUS.

Marcelo T. de ALVEAR 502, Jose Ingenieros. Tel. 757-4691
Susisiekimo priemonės: Iš Primera Junta 81. Iš Bokos ir
Constitucion kolektyvas 51.

Priėmimo valandos: nuo 8 iki 12 ir nuo 15 iki 20. Seštadieniais ir sekmadieniais priimame susitarus iš anksto.

URBONAS

JUOZAS ir JUOZAS URBONAI,

GÜEMES 3852; Telef.: 760-5377

Villa Martelli (Vicente Lopez)

Moderniškiausias fabrikas, gamina geriausios rūšies valų pėndzelius, šepetius šluotas, ir kitus valų-šerų išdirbinius.
Parduoda urmo kainomis krautuvėms ir pavieniai.

Tomás Yarlórie Hijo

LAIDOJIMO ĮSTAIGA. PUOŠNŪS AUTAI VESTUVĖMS

Mandagus patarnavimas. Lietuviams didelė nuolaida.

Mirusiųjų pervežimai — Patalpos šermenims.

Avda. Riestra 6929 — Villa Lugano — Tel. 601-3271
Skyrius: Larrazabal 3684.

CASA "GARCIA"

LAIDOJIMO ĮSTAIGA — NETURI SKYRIŲ

Pašarvojimai - Ambulansai - Autai vestuvėms
HUMAITA 1620/31 - TEL. 208-6331 - VAL. ALSINA
Laidotuvių reikalus tvarko patys savininkai

"CASA TROTTA"

LAIDOJIMO ĮSTAIGA

Angel Trotta ir jo žmona Alicia Kiselis de Trotta
Valentin Alsina 2220 Tel. 208-9734 - 208-9323

COCHERIA "FERNANDEZ"

FERNANDEZ & TIMINSKAS, sav.

Telefono: 243-5654

Casa central: Av. H. Irigoyen 11070, Tardera

SERVICIO DE CALIDAD — AMBULANCIAS — SEPELIOS — CASAMIENTOS

Seniausia lietuvių vadovaujama įstaiga.

Moteris ir Pasaulis

RŪKYMAS ARTINA MIRTĮ

Nūdien žmogus pancigia savo sveikatos priežiūrą dar jaunatvėj būdamas. Beje, gal bus dėl to, kad jis neturi jokio supratimo apie savo kūno organizmą. Gal dėl to jis ir neprižiūri, manydamas, kad jis tarneus amžinai, žmogus bus sveikas ir niekad nesirgs. Bet taip nebūna, anksčiau ar vėliau, kiekvienas suseraga, už jaunatvėj padarytas klaidas karštais net ir mirtimi užmoka.

Šiandien vienai jaunuolių suardo savo sveikatą narkotikus vartodami, kiti paskęsta alkoholyje, o treči rūkydami cigaretes. Narkotikai, gėrimas ir rūkymas yra labai nuodingi ir kenksmingi žmogaus sveikatai. Jie sukelia įvairiausias ligas.

Kada žmogus pradėjo rūkyti ir gerti, nėra tikrų žinių. Tik žinoma, jog žmonės rūkė prieš tūkstančius metų. Bet rūkė daug mažiau žmonių kaip dabar.

Prieš trisdešimt metų moteris ar mergina dar gėdijosi viešai publikoje paimti cigaretę iš rankas ir rūkyti. Nūdien rūko ne tik vyrai, bet ir moterys, mergiotės ir berniokai, pradinės mokyklos amžiaus vaikai. Koktu ir žiūrėti į jaunuolius-les, o labiausia tai į moteris ir senas bobas, kurios atėjusios į krautuvę maisto nusipirkti, cigaretę rūko!

Nūdien vaikai cigaretes rūko ne tik mokyklon cidami, bet rūko ir namie! Tėvai turėtų savo vaikams paaiškinti, kad nerūkytų. Cigaretių rūkymas iš jaunatvės suardo kvėpavimo, kraujo apytakos ir širdies organų sistemas.

Nuo rūkymo didėja ir nikotino sukeliamos ligos. Todėl - sveikatai prižiūrėti departamentas buvo priverstas pilnai iširti rūkymo žalą, kuri žmogui sukelia įvairias ligas ir net mirtį!

Sveikatos centrų surinkti statistikų duomenys rodo visu 100 %, jog žmonių mirtingumas turi labai tampus ryšius su rūkymu. Rūkymas sukelia: lūpos vėžį, liežuvių, ryklės, plaučių ir širdies ligas. Pranašaujama, kad šiemet vienas iš keturių rūkorių vyrų ir moterų mirs nuo vėžio ir širdies ligų! Nerūkantis daug ilgiau gyvena, negu surūkantis pakelį ar daugiau cigarečių per dieną.

Dantims rūkymas irgi labai daug kenkia. Dantys nuo nikotino paruduoja, pajuoduoja. Juos net sunku

ir nuvalyti. Dantų desnos traukiasi, mažėja ir nuo dantų atkrinta, parau donuoja, patinsta, puliuoja, žandikaulis trūnija, nyksta, dantys išsiluosuoja ir iškrinta. Beje, išrovis danti, žaizda labai sunkiai begyja, dažnai net ir užsiniuodija.

Rūkoriai visuomet būna pirmieji lūpti, plaučių, ryklės ir liežuvių piktybinių auglių aukos. Nuo tokių auglių didžiama žmonių ir miršta jaunatvėj. Rūkymas žalingas ne tik danti, bet visam žmogaus organizmui.

Dr. Arthur G. James, Ohio State Universiteto chirurgijos skyriaus profesorius, duodamas raportą vėžio draugijos gydytojų suvažiavime, štai ką pasakė: 80 % cigarečių rūkytojų miršta nuo plaučių vėžio. Šiemet mirs 365,000 nuo skirtingų vėžio ligų. Beje, nuo rūkymo pagal dr. James: organuose vystosi vėžys, larynx, pharynx, esophagus, inkstų tulžies ir pancreas.

Dr. James sako, nūdien daugiausia žmonių miršta nuo plaučių vėžio. Mirtingumo, pagal tyrimus, daugiau sia reiškiasi tarpe vyrų ir moterų rūkorių.

1968 metais visuomenė pradėta informuoti apie rūkymo žalingumą. Pasekmės labai geros: daugiau 25,000,000 žmonių nustojo rūkyti.

Per pereinamus metus prieš rūkymą mažiau kalbama. Dėl to ir cigarečių rūkymas jaunuolių tarpe labai padidėjo. Dr. James sako, būtina daug didesniu tempu kovoti prieš rūkymą. Tokiu būdu daug jau nuomenės apsaugosim nuo vėžio ligos.

Brangieji, nustokime rūkyti! Už vis labiausia tai saugokime savo vaikus, kad jie nerūkytų, o už tai užaugę jie mums bus dėkingi.

Dr. A. J. Gussenas.



Tėvelis, mamytė ir dukrytė — išėjo pasivaikščioti. Atspėkite, kuris iš jų tėvelis?

PRISIKELĖ IŠ NUMIRUSIŲ

Camden, Ark. Rodell Pace, 52 m., serganti cukrinc liga (diabetic coma) gydėsi Memorial Hospital. Sausio 6 d. ligoninės prižiūrėtoja daktarui Willis O. Colyar jr., pranešė, kad Pace yra numirusi. Dr. Colyar numirusios, nepatikinęs pasirašė ant mirties pažymėjimo, patvirtindamas, kad yra numirusi.

Funeral Home savininkas William priėmęs numirusią palaaidojimui, pasitebėjo gyvybės žymes ir tuojau iššaukė gydytoją.

Atsigavusi Rodell Pace iškėlė gydytojų Colyar bylą, reikalaujama teisme 500.000 dolerių už pasiuntimą jos gyvos į laidojimo koplyčią, kai tebuvo tik sąmonės nustojusi.

ISKALBINGI SKAIČIAI

Iš tūkstančio dirbančių vyrų aukštąjį, vidurinį arba nepilną vidurinį mokslą baigė 718, moterų — 717. Vadinas, ne tik bendro raštingumo, bet ir išsimokslinimo atžvilgiu moterys jau beveik pavijo vyrus.

Moterų išsimokslinimo lygis kilo žymiai sparčiau, negu vyrų: 1973 metų pradžioje, lyginant su 1939 m., dirbančių moterų su aukštuoju mokslu skaičius padidėjo, skaičiuojant 1000-čiui gyventojų, nuo 9 iki 73, arba 8 kartus, o vyrų — nuo 16 iki 80, arba 5 kartus; dirbančių moterų, baigusiu vidurinį ir nepilną vidurinį mokslą, skaičius per tą laiką padidėjo nuo 95 iki 644 iš tūkstančio, arba 6,8 karto, o vyrų atitinkamai — nuo 120 iki 638, arba 5,3 karto.

1959 metų gyventojų surašymo duomenimis Tarybų Sąjungoje moterų buvo 114,8 milijono, arba 55 procentai viso gyventojų skaičiaus. Pastaraisiais metais šis skirtumas mažėja, 1970 m. moterų buvo 130,3 milijono, arba 53,9 procento. 1973 m. pradžioje moterų buvo 133,6 milijono, 53,7 procento viso gyventojų skaičiaus, Lietuvoje moterų yra 171,3 tūkstančių, arba 53 procentai.

E. GIMBUTIENEI 80 METŲ

Žinoma JAV visuomenininkė ir skautų veikėja agr. Elena Gimbutienė atšventė 80-tąjį gimtadienį. Pažymėtina, kad jai 1928 m. buvo išduotas pats pirmasis Žemės Ūkio Akademijos diplomai.

MŪSŲ GYVENIMO KRONIKA

MOTERYS PAIMA VYRŲ PASKUTINES TVIRTOVES

Vienas seniausių, 103 metų amžiaus tradicinis Chicagos vyrų klubas — ištaigingas White-hall Club šiomis dienomis atsaukė savo taisykles, kuriomis tas klubas buvo laikomas vien vyrų užėiga. Klubas nusileido moterims po to, kai Illinojaus Likerių Kontrolės Komisija pagraisino atimti likerius, jei klubas neatsisakys diskriminacijos.

Bylą prieš klubą iškėlusį Chicago Tribune reporterė Nikki Rutenberg, kai klubas atsisakė ją leisti kartu su vyrais reporteriais gruodžio 4 dieną, pakviestais išklausti sveikatos, švietimo ir gerovės sekretoriaus Weinbergerio pranešimo.

Skulptorė Elena Kepalaitė kovo 12 d. gavo pirmąją premiją už savo bronzos kūrinių "Trijų vietas" American Society of Contemporary Artists 56-oje metinėje parodoje New Yorke. Paroda vyko Union Carbide patalpose, Park Avenue ir 47th St. Parodoje dalyvavo keliasdešimt tapytojų ir skulptorių su 115 kūrinių.

KANADIŠKAS "PLAYBOY"

Toronte bus leidžiamas "sex" žurnalas "Success", panašus į pasaulinį "Playboy". Leidėjas — Jack Wall, įvairių karjerų žmogus, anot jo, "32 metų pakelui į 60". Jis kainuos \$ 1.50 už numerį.



Berisso lietuvių d-jos Nemunas salėje 25. 5. 74, viešnios iš Kanados su Berisso Nemuno jaunimu: Pritupė iš k. dešinės: Masiulionytė iš Avellanedos viešnia iš Kanados Laima Gustainytė, J. C. Nicolach-Kemešius ir ansamblio vadovai Alfr. Dulke su žmona Ester Butkute. Stati: iš k. d.: svečias iš Urugvajaus, dr. Alfr. Stanevičius, licen. Alf. Labukas ir viešnia iš Kanados "ambasadorė" Gabija Juozapavičiūtė ir kiti ansambliciai su savo akordeonistu-virtuozu. Prano Ožinsko nuotrauka.

JUOKAI

Didelė permaina

Neseniai apsigedęs vyrukas pasakoja savo senesniai bičiuliui:

— Kai vakar grįžau namo, tai žmona mane pasitiko labai meiliai ir kelius sykius pabučiavo. Ant stalo buvo gelės ir puiki vakarienė. Neleido man padėti jai indų plauti ir net įžiebė televiziją.

Senesnis vyras giliai atsikvėpė: — O kaip tau patiko jos nauja suknelė?

Banketo cigoje

—Solistas: Dabar padainuosiu dar vieną dainą, o paskiau apleisiu jus. Svečias: "Ar negalėtumėt padaryti to atvirksčiai?"

GERIAUSIA DOVANA

Lietuvos Operos solistų

Noreikos - Daunoro

16 lietuviškų dainų

PLOKŠTELĖ

Siunčiama į visas užsienių šalis už 5 dolerius. Užsakymus su apmokėjimu siųsti šiuo adresu:

Jose L. Suarez 5684, Villa Lugano — Buenos Aires už 30 penų gaunama A. L. BALSE

Nereikšmingas dalykas

Didžioji išmintis nieko nepadarys, jei mažoji neateis į pagalbą.

- Apie ką galvoji, brangioji?
- Apie nieką.
- Tai kodėl nepagalvoji apie mane?
- Kaip tik tą aš ir darau.

Plėšikai gali iš mūs; atimti pinigų arba gyvybę. Moterys gi paima kartu ir gyvybę ir pinigų.

Psichiatras drąsino savo pacientą: "Nebijok pasakyti man teisybę. Nuduok, kad aš esu tavo "bartenderis"."

DOKUMENTŲ VERTIMAI
A. L. Balso Redakcijoje
J. L. Suarez 5684

Dr. H. PFEFFERMAN
Dantistas - Chirurgas
Cosquin 5381, Capital Fed.
Tel. 72 - 6993
Rezervuokite valandą

Dr. ALDO M. ŠLEPETIS
Tornu ligoninės chirurginės salės gydytojas
Av. Gral. Mosconi 2611, Buenos Aires
Telefonas: 571 - 7723

Priėmimo valandos: nuo pirm., treč., penkt. 16-20 v.

Motinos geri norai

Motina rūpinosi, kad dukteriai jau 28 m. amžiaus, o ji dar nesuiranda sau vyro. Tai ji nutarė paban dyti paskelbti laikraštyje. Skelbime ji išrašė: "Reto gražumo jauna turtų paveldėtoja nori susirašinėti su nerūpestingu džentelmenu, mėgstančiu pasitrankyti".

Jau praėjo dvi dienos, kai skelbimas išspausdintas. Susirūpinusi motina ir klausia savo dukterį:

- Na, ar daug atsiliepimų?
- Tik vienas, — atsako duktė.
- Kas parašė?
- Negaliu sakyti.
- Kaip negali sakyti? — užsispyrė. — Aš sugalvojau paskelbti.
- Gerai, — atsakė duktė. — Tėtė atsiliepė.

VISOKIŲ DOVANŲ PASIRINKIMĄ JUMS SUTEIKS:
Bazaras "RUTKUS"
Yra visko Jūsų namams!
Isleta 1907, Valentin Alsina
A. K. S. Rutkai, savininkai

Dr. RICARDO L. IVOŠKUS,
Advokatas
Independencia 273
Villa Ballester
Tel. 758 - 9344
Tel. 758 - 1212
Pirm., Treč. ir Penkt. nuo 18 iki 20
Palikimai, nuomos, persikyrimo ir kitos bylos.
Lietuviams patarimai veltui

Žmonos Linkėjimas

Tūlas keliaujantis vertelga, kuris kaimyniniuose miesteliuose turgadieniais pardavinėja darbo rūbus, kartą vykdamas į būsimą didelį jomarką ypač daug paruošė kelnių, nes buvo vasaros darbymetės sezonas ir kelnių paklausa buvo didelė: Ji išlydinti žmona palinkėjo:
— Laimingos kelionės. Duok Dieve, kad grįžtum be kelnių.

Nukrito

Pas biržos spekuliantą įpuola tar-nautojas:
— Pone, ponias nukrito nuo laiptų! Spekuliantas net neatsikvėpęs riktelėjo:
— Tuojau parduoti!

Visiems Apsimoka Skelbtis — Argentinos Lietuvių Balse!

W. JANULEVIČIUS
Namų dažytojas
(Pintor de obras)
Gral. Urquiza 825, Quilmes
Tel. 253-7581

Restoranas SLAVIA
c. Nueva York 4817,
B E R I S S O.
Osvaldas Bakanas, sav.
Lietuviškas maistas
pietūs ir vakarienė.

CASA "CAPICUA"
Parduoda loterijos bilietus
mokykloma reikmenis, žaislus
PRODE agentūra
PETRAS VAICIKONIS sav.
Warnes 378 - Villa Crespo

Foto PRITTY

CAMARAS - PELICULAS - FOTO CARNETS - RETRATOS
Fotos a Domicilio
Laboratorio Color — Blanco y Negro
VIAMONTE 2347, esq. Rivadavia VALENTIN ALSINA
Tel.: 208 - 0317

"NABETSE"

PIRMOS KLASĖS LIETUVIŲ RESTORANAS
Calle 12 de OCTUBRE 295, QUILMES. Tel. 253 - 9206
Inž. Steponas Jankevičius su žmona ir Steponas Paulėnas su žmona, savininkai.
PARRILLA — SPIEDO — ROTISERIA — BARAS
(400 metrų nuo alaus bravoro Quilmes)
Geriausias lietuviškas ir įvairias maistas.
Visus malonias kviečia "Nabetse".

Korespondentai rašo

VENEZUELOS LIETUVIAI

Balandžio 20 dieną 74, p.G.V. Tamašauskai suruošė savo vyresniosios dukters Vidos, universiteto baigimo progą, igijant diplom. dantistės dr. laipsnį, platesnio pobūvio subuvimą vaishes, turistinio viešbučio PI-PO patalpose, Máracay mieste. Tarp svečių matėsi dr. Vidos buv. profesorių, jos krikšto tėvai, studijų laikotarpio kolegos bei šiaip jos ir jos tėvų, bičiulių lietuvių ir venezueliečių bei kitų tautybių atstovų.

Ta pačia progą reikia pastebėti, kad dr. Vidos jaunesniosios seserys Rasa ir Laima taipogi studijuoja. Rasa Carabobo Universitete—pramonės įmonių organizaciją—administraciją, o jauniausioji Laima — veterinariją VC universitete, Maracay.

Dr. Vidos Tamašauskaitės pagerbimo pobūvyje dalyvavo apie gerą šimtinę kviestinių svečių.

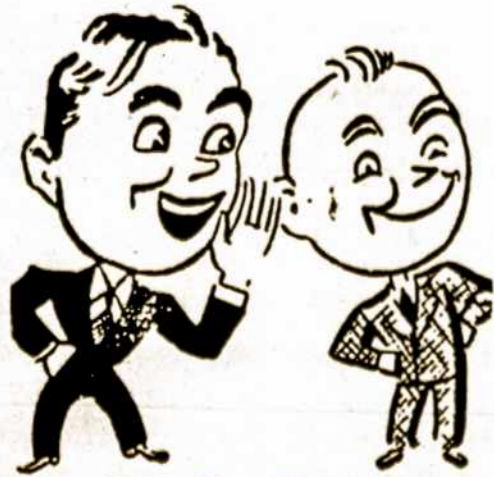
Balandžio mėn. pabaigoje ir gegužės pradžioje, savo metines atosotogas praleido Venezueloje žinomas žurnalistas ir visuomenininkas p. Vincas Rastenis su ponia. Rasteniai gegužės 5 d. dalyvavo lietuvių pamaldose ir po to įvykusiame Motinos Dienos minėjime, kurį organizavo PLB Caracas apln. Valdyba su įdomia jaunųjų "aktorių" programa, kurią pravedė p-nia Jūratė Šutkutė-Rosalės lietuvių ir ispanų kalboje, nes dalis vaikų yra iš mišrių šeimų.

Stud. Aras Mažeika sveikindamas p. Jūratę šio parengimo progą, išeikė jai, anot jo pasisakymo, gražų gėlių "krūmą". Pasibaigus programai, šio minėjimo vaikučių motinos visus dalyvius ir svečius pavaišino sumuštiniais, įvairiais pyragaičiais, saldumynais, o troškuliui nuraminti patiekė gaivinančių /ne alkoholinių/ gėrimų. Gražu, malonu ir kultūringa.

Gegužės 12 d.p. pamaldų Maracay lietuviams, Motinos Dienos progą, p-nia Vanda Bieliunienė, nebeturėdama savosios motinos /yra mirus/, labai nuoširdžiai pasveikino vyriausiąją amžiumi Maracay lietuve-motina, Elžbietą Ignatavičienę, išeikdama jai didžiulę pintinę dovanų su įvairiausiais skanėstais bei vaisiais.

Tai tikrai įsidėmėtinas pavyzdys, ypač mūsų jaunimui, kaip reikia gerbti kiekvieną motiną, nes juk ir vienas iš dešimties Dievo Įsakymų sako: Gerbk savo Tėvą ir Motiną! Pagerbtosios motinos Elžbietos, vargo išvagotus skruostus suvilgė didžiulės džiaugsmo ir padėkos ašaros...

Žinomų visuomenininkų Luizos ir Henriko Gavorskių vyresn. sūnus H. J. Gediminas, šių metų pradžioje baigęs Müncheno Universitete mechanikos-aeronautikos studijas grįžo Venezuelon ir nuo gegužės mėn. įsi-jungia praktiškam tarnybon kaippo šios srities inžinierius, Venezuelos karo aviacijos pagrindinėje bazėje, Maracay.



Geriausia Dovana Gera Knyga!

- HALINA ENDE ● Traduc. P. Nacionales ● c. Uruguay 546, piso 6 ● Tel. 40-8645 ● Vertimai iš visų kalbų ● Išieškomi gimimo metrikai ● Sutvarkomi dokumentai ● Pilietybė — Palikimai ● Skubus išpildymas ●

ATVIRAS LAIŠKAS

Dr. Antanui RAZMAI —
Lietuvių Fondo Pirmūniui
Gerb. Daktare,

Kaip tenka pastebėti lietuviškoje spaudoje, Jūsų svajonė - milijoninio Lietuvių Fondo palūkanos - tautinei gyvybei palaikyti ir ugdyti, dėka patriotiniai nusiteikusių bendradarbių, šiais metais galės būti apvainikuotos Laimės Deivės pabaigtuvių vainiku.

Tad malonėkite pradėti puoselėti naują mintį, kaip geriau įgyvendinus Lietuvių Fondo antrojo milijono vaju, Lietuvos laisvės reikalams.

Manychiau, kad antrojo milijono telkimo vajuje, žymiai aktyviau turėtų pasireikšti, jau emigracijoje mokslus baigę ir gana gerai ekonomiskai įsikūrę, vidurinėsios kartos atstovai. Ar ne pats aukščiausias laikas ne žodžiais, bet darbais ir tam tikra auka siekti LAISVĖS LIETUVAI.

Su pagarba — Vladas Venckus

FILMAS APIE DARIŲ IR GIRĖNĄ

Amerikos Lietuvių Aero klubas Chicagoje ruošia istorinį dokumentinį, pilno ilgumo, filmą apie Lietuvos didvyrius, transatlantinius lakūnus Darių ir Girėną. Filmas ruošiamas Dariaus ir Girėno 40 metų skridimo per Atlantą sukaktuvėms atžymėti. Jo gaminimas yra įpusėjęs. Filmą suka Tolius Šlutas, o scenaristas — Jonas Talandis. Filmo medžiagos sukaupimui ir teksto paruošimui darbą atlieka Edmundas Jasiūnas ir Vytautas Peseckas. Filme atspindės transatlantinių lakūnų Dariaus ir Girėno gyvenimo momentai, jų pasiruošimas skristi per Atlanto vandenyną į Lietuvą, to meto įvykiai ir žmonės, ryžtingas laimėjimas ir jį palydėjusi tragedija. Jų žygis, įžiebęs negestanti švyturį yra palikęs gilius pėdsakus visur, kur tik lietuviav gyvena.

Asmenys, kurie turi archyvinės medžiagos apie Darių ir Girėną, o ypač užfiksuotų to laikotarpio įvykių filmuose, taip pat Dariaus ir Girėno testamento vykdytojo lakūno Felikso Vaitkaus pasiruošimą skristi ir išskridimo per Atlantą bei kitų lietuvių aviatorių skraidymus Amerikoje, maloniai prašome susisiekti su Lithuanian American Aero Club, Inc., 2846 West 63 St., Chicago, Ill. 60629.

Iš Buenos Aires filmininkas Jurgis Gildvydis ir kolekcionierius Juozas Siušis yra suteikę daug medžiagos ruošiamam filmui. Kada nors bus įdomu pamatyti šį visiems lietuviams įdomus filmas. P. Saulis.

Kas žmonos neklauso

Vagono skyriuje nerūkantiems vie nas keleivis rūko cigaretę. Tai pastebėjęs konduktorius jam pagarbiai pa sakė:

- Jūs geriau nerūkykit.
- Tą pat sako ir mano žmona, — šyptelėjęs atsiliespė keleivis.
- Konduktorius, manydamas kad ke leivis nesuprato, jam pastebėjo:
- Rūkydamas jūs galite nuken-tėti.
- Tą pat sako ir mano gydytojas, — vėl atsiliespė keleivis.
- Aš tamstai draudžiu rūkyti! — užpykęs riktėlėje konduktorius.
- Taip pat rėkauja ir mano žmo-na, — juokaudamasis kartojo kelei-vis.

● YERBA "Dulce Amargo" ● ir "Los 7 Hermanos" ● parduodama Kioske ● B° Gral. Paz, priešais Ed. 6 ● Villa Celina ●

● Drė. SOFIA GINTYLA ● Reumatinių ligų specialistė ● Ligonius priima savo ● kabinete: ● Gualaguaychu 4104, ● Tel. 60-7846 ● ● Kitom dienom prašyti val. ● Pirm., treč., penkt. 17-18 v. ●

S. L. Arg. Veikimas

PAGERBĖ MOTINAS S. L. ARGENTINOJE

Gegužės 12, 74 kaip ir kitais metais buvo gražiai paminėta lietuvių Motinos Diena Susivienijimo Lietuvių Argentinoje draugijoje.

Tos dienos programos vedėjui, sekret. G. Baršauskui atidarius minėji mą tapo pakviesta į scena Alicia Stasaitytė Bakaitienė, kuri labai gražiai lietuvių kalba paskaitė kruopščiai paruošta paskaitą. Jos laikysena ir tipiškios lietuvaiteiš išvaizda, sodrus balsas žavėjo klausytojus.

Vaiduokiai Angela ir Adriana Stalioraitytės padėklamavo. Debiutavo Sandra Mabel Auštraitė, padėklamuodama Vainikas Mamytei. Nors jos pirmi žingsniai scenoje labai nedrąšus, bet publika, kaip ir aukščiau paminėtas taip ir debiutantę — apdovanojo gausiais aplodismentais.

Mažųjų S. L. Arg. Ansamblis, J. Romeikai virtuoziskai akordeonu grie žiant pašoko: Šustą, Gyvatarą, ir Kubilą. Močiūtės ir mamytės smarkiai plojo.

Programos vedėjas padėkojęs programos pildytojams susirinkusius parašė vaišintis.

Vaišės tikrai buvo malonios. Labai gražiai paruošti stalai, užkandžiai svežūs, jaunimui padedant patarnavimas pavyzdingas, draugiškas. Apgailėtina, kad negausiai susirinko, nors oras ir valanda buvo labai patogi. O visgi pagerbti Motinas turėjo susirinkti gausiau.

Kaip teko išsikalbėti, patyriau, kad vyresnio amžiaus žmones pradeda vengti mūsų parengimų, kadangi išgyveno labai negeistas paprotys — velinimasis pradėti programas. Atėjus paskelbta valandą dažnai tenka laukti porą o kartais net daugiau valandų, kol prasideda programą. Dažnas rūpinasi paliktis namais, o ne vienam sutemus yra keblu sugrįžti namo.

Kaip ten nebūtu, S. L. Arg. gražiai pagerbė savo motinas ir močiūtes sengalvėles. P. Saulis.

IŠ S. L. Arg. 6^o SKYRIAUS VEIKLOS KORDOBOJE

Susivienijimas Lietuvių Argentinoje 6-tas skyrius Kordoboje, savo 30 metų veiklos bėgyje jau kelinta kartą atidaro duris savo patalpose, antrame aukšte, c. Eufrazio Loza 1070, Barrio Pueyrredon, lietuviškai mokykla.

Patalpos dėl mokyklos yra labai patogios ir gražios. Pamokos vyksta šeštadieniais nuo 18-tos valandos. Mokytojauja gerb. seselė Dilekta. 1949 m. čia mūsų mažuosius mokė tautinių šokių ir lietuviškų dainų Elena Meilutytė Janulienė. 1956 m. SLArg. 6^o sky. mokytoja Aldona Mackevičiūtė Zotovienė. Po jos mokytoja seselė Teofilė ir Elena Meilutytė Janulienė vėl mokino tautiškus šokius.

Kordoboje yra daug lietuviško atžalyno. Tėvai turėtų paraginti savo vaikučius pasilavinti lietuvių kalboje, jie bus dėkingi visą amžių. Sakoma: Didelė garbė daug kalbų kalbėti, bet gėda savos gerai nemokėti. Lietuvių kalba visų mokslininkų pripažinta—viena iš gražiausių ir mokslui svarbiausia. Todėl jaunimas kuris pasinaudos liuanistinėm pamokom visą gyvenimą bus dėkingi mokytojoms ir tėvams.

Didelė padėka priklauso seselei Dilekai, kuri nors gyvena gerokai toli, bet nesigaili savo nuovargio ir kas šeštadienis atvyksta duoti pamokas. Taip pat padėka priklauso ir 6^o sky. Valdybai, o ypatinai pirm. V. Sadukui, kuris kas šeštadienis savo autcmobilium atveža ir nuveža mokytoja.

Linkėtina geros sėkmės mokytojai,

Nauji Kapai



VERONIKA GIRNYTĖ GASCIONIENĖ,

68 metų, amžiaus, našlė, mirė 26.5.74. Velionė buvo kilusi iš Varžų kaimo, Tautienų valš., Ukmergės apskr. Pusbrolio Jurgio Tušo (kuris jau miręs) kviečiamą 1930 metais atvyko į Argentina, tiesiog į Com. Rivadavia nuolatiniam gyvenimui. 1931 metais sukūrė lietuvišką šeimą židinį su Jonu Gaščiūnu. Juodu užaugino du sūnus: Bruno ir Juan Carlos. 1957 metais mirė Jos vyras. Palikusi našlė persikėlė gyventi į Buenos Aires į savo namus. Prieš kuri laiką pradėjusi jaustis blogai nuvyko į Tandil pas sesers sūnų medicinos daktarą Mario Pačelį kuris dirba klinikoje Chacabuco, pasigydyti. Nors dr. Pačelis su kitais gydytojais darė pastangas bet nebuvo galima išgelbėti Jos gyvybės. Gegužės 27, dalyvaujant sūnui Juan Carlos ir seserei Marijai Pečelienei, kurie dar jai gyvai būnat atvyko iš Com. Rivadavia, palaidota Tandil kapinėse. Com. Rivadavia liko sūnus Bruno su žmona Sofia Savino, vaikaičiai: Eduardo, Alfredo ir Marcelo, virš minėtas sūnus Juan-Carlos su žmona Marta Fanego ir anūkai: Carlos, Juan ir Veronika. Sesuo Marija ir svainis Kaz. Pačeliai su sūnumis: dr. Mario Pacelis su žmona dre. chemike Marija A. Arenguren su sūnumis, stud. Osvaldo Pačelis ir vyro pusbrolis Kaz. Tamošauskas, Lietuvoje liko brolis su šeima. Com. Rivadavia likę gimines, kaimynai ir tautiečiai liūdi netekę, pavyzdingos lietuviš, vaikų motinos. Išėkis amžinoj ramybej šios šalės žemėje. Patagonietis.

Patagonietis.

Patagonietis.

Patagonietis.

Patagonietis.

Patagonietis.

Patagonietis.

Patagonietis.

* JUOZAS ČINSKIS, nuo 1925 metų gyvenęs Santa Fė mieste, visą laiką dirbęs alaus darykloje "Cerveceria Santa Fė" ir jau 13 metų kaip išėjęs į pensiją, 13. 6. 74 mirė. Palaidotas Santa Fė miesto kapų ničioje. Argentinoje liko žmona Marijona Nudaitė, sūnus Benis ir duktė Vanda de Carpinetti, brolis Stasys su šeima, giminingos B. Jurgelionio bei A. Umbražiūno šeimos.

* BALYS ŠEŠKUS, 77 metų amžiaus, našlys, po kelių metų širdies ligos mirė 16. 6. 74. Sekančia dieną Jo palaikai buvo sudėginti Chacarita krematoriume. Argentinoje liko duktė Maria (Srade Lopez) su vyru, brolis Kazys, mirusio brolio Antano duktė Stefania, sūnus Alfredo ūkininkaujantis Buenos Aires provincijoje su šeima ir daug pažįstamų.



LIONGINAS PIVORIUNAS,

rokiškėnas, 74 metų amžiaus, viengungis, mirė 25.5.74. Palaidojo garžo savininkas kuriame jis daug metų dirbo. Argentinoje liko pusbrolis Povilas Pivorionas ir krikšto duktė. Velionis buvo sąmoningas lietuvis. A. L. Balsą prenumeravo nuo pat atvykimo į Argentina. Tegul jam būna lengva svetingos Argentinos žemė. P.P.

Brazilijoje mirė: Balandžio 26 — Pranas Mikuckis, 53 metų amžiaus; Balandžio 10 — Stasys Grigas; Gegužės 5 — Jonas Paleliūnas, 57 metų amžiaus; Gegužės 6 — Liudvikas Žalandauskas, 71 metų amžiaus; Kovu 19 — Jadvyga Urbaitytė, 67 m. amžiaus; Jovo 30 — Ona Girnienė, 75 m. amžiaus. M. L.

PAMINĖJIMAI



PETRAS RIMŠA,

budamas 74 metų amžiaus mirė 28. 6. 73. Vienų metų sukaktis nuo Jo mirties bus paminėta pamaldomis Aušros Vartų bažnyčioje liepos 2, 9 val. Visus gimines, draugus ir pažįstamus kviečia dalyvauti pamalduose Jo liūdinį žmona Antanina Jasiūnaitė-Rimšienė, ir duktė Teresa su vyru Julium Petraičiu.

* Už mirusius Povilą Lekerauską, Pranę Petronaitę Lekerauskienę ir jų dukterį, birželio 28, 18 val., Aušros Vartų bažnyčioje bus pamaldos. Draugus gimines ir pažįstamus kviečia dalyvauti — Lidia A. Bironas.



Kol jaunas, o broli, nusipaveikluok, kad žinotum, kaip anksčiau atrodėi. A. L. Balsas fotografuoja dieną ir naktį.

Tel 601 — V. Lugano — 3153

NUOSAVYBIŲ ADMINISTRACIJA

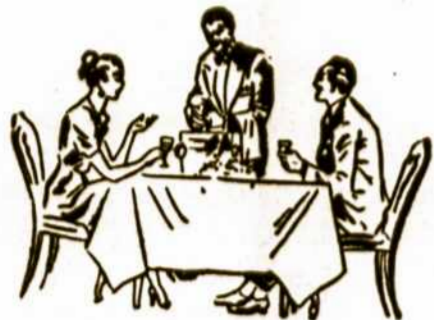
JUOZO ANDZIULIO

SANTA TERESITA vasarvietėj išnuomuoja namus ir butus vasarotojams. Taip pat perka-parduoda sklypus, namus, biznius.

Calle 39, Nr. 430 Tel. 224 Santa Teresita (Bs. As.) Necochea 220, 8° 1 Tel. 28-5275 CAPITAL FEDERAL

Parengimų Kalendorius

Antanų, Jonų, Petru, Povilų
PAGERBIMAS - PIETŪS



A. L. Centre, Tabaré 6950, Bs. Aires
sekmadienį, birželio 23, 12 val.
GROS GARSUS ORKESTRAS
"OSTENDE"

Prašome bilietus išgyti iš anksto
arba rezervuoti telefonais: Rupileno
601-2989, V. Misiūno 601-2830, J.
Gaidimausko 766-1730, J. Mičiūdo
601-1765. Visus maloniai kviečia da-
lyvauti - A.L.C. Valdyba.



Susivienijimas Lietuvių Argentinoje
savo 60 metų Jubilėjaus proga
1974 metų, liepos mėnesyje, rengia
SEKANČIUS PARENGIMUS:

Liepos 9, antradienį, 10 valandą pa-
maldos už mirusius narius Aušros
Vartų bažnyčioje.

Liepos 13, šeštadienį, 21 valandą,
centrinis parengimas su įdomia
programa, dalyvaujant draugiškų
organizacijų delegacijoms ir 60
sky. Kordobos atstovams. Įžanga
laisva auka.

Liepos 20, šeštadienį, 21 valandą,
varžybos: Ping-Pong, Sachmatų ir
Truco. Visiems bus įteikti laimė-
jimai.

Liepos 27, šeštadienį, 22 valandą,
sukaktuvinė vakarienė, griežiant
orkestrui "ATLANTIC". Įžangas
išgyti iš anksto pas: J. Rudėnų
69-7532; L. Stankevičių: 241-0933,
J. Stalioraitį: 247-1921.

Rugpjūčio 10, šeštadienį, 21 valandą,
simfoninis-choralinis koncertas, da-
lyvaujant Avellanados Municipa-
linio Instituto chorui ir orkestrui.
Įžanga laisva. Po to vaišės, kuri-
oms reikia išgyti įžangas iš an-
ksto.

Tikrai apsimoka skelbtis
Argentinos Lietuvių Balse!

- CASA "CAPICUA" ●
- Parduoda loterijos bilietus ●
- mokykloms reikmenis, žaislus ●
- PRODE agentūra ●
- PETRAS VAICEKONIS sav. ●
- Warnes 378 — Villa Crespo ●

● Petro Palaikio, kilusio iš buv.
Marijampolės apskr., Šunskų valsč.,
Panevėžės km., prieš antrąjį pasauli-
nį karą išvykusio į Braziliją, ieško
giminaitė. Pranešti: Lietuvos TSR,
Kapsuko raj., Kazlų Rūda, Gedimi-
no gt. 1. Salomėjai Paukštytei.

● Jokūbo Vasilevičiaus, gim. apie
1902 m., iš Linkuvos apylinkių 1927
m. išvykusio į Argentina, ieško se-
suo. Pranešti: Lietuvos TSR, Siau-
liai, Šatrijos gt. 1-4.

Teodorai Padorienci.

Lietuvių Gyvenimo naujienos

LATVIAI PRISIGLAUDE
PRIE LIETUVIŲ

Vienintėlė latvių organizacija Ar-
gentinos sostinėje Bs. Aires mieste
yra Asociación Letona en la Argenti-
na. Nuo 1959 m. turinti juridines
teises.

Dabartiniu laiku jai pirmininkau-
ja Juris Kreilis. Vice pirm. Leon
Fridmanis, Sekretorė Aina Ivanicki,
ižd. Astra Bergs ir Janis Strelčiūns.
Valdybos nariai: Lia Fridmanis, Fr.
Gaišais ir Arturo Zariņš.

Revizijos kom. nariai: Fr. Pavu-
lans, Janis Klavinš ir pastorius Ar-
nolds Liēpinš.

Budama labai neskaityta latvių
kolonija, jų virš minėta Asociacija
būvo prisiglaudusi prie Lietuvių
Klubo, kuomet veikė Boedo gatvėje.
Atsiradus trims lietuvių salonams su
visais patogumais, Lietuvių Klubas
sustabdė savo veikimą, ir latviai liko
be pastogės, kadangi jie vieni negal-
ėjo išlaikyti būstinės. Dabar jie pa-
siprašė ir tapo priimti Argentinos
Lietuvių Centran. Kartu buna ir
Daugavas Vanagi.

Greitu laiku rengiasi suorganizuo-
ti parengimą A. L. Centre. Ir vėl
lietuviai Argentinoje glaudžiau bend-
radarbiaus su broliškos latvių taut-
os išiviais. P. Saulis.

AUKOS A. L. CENTRUI

Alfonsas Tamulynas	1,205
Izabėlė Tamulynienė	1,205
Arturo Mičiūdas	500

Viso: \$ 2,910

Dėkoja — A. L. Centro Valdyba.
♦ Vaikų Diena A. L. Centre kaip
jau kelinti metai iš eilės rengiama
rugpjūčio 4. Tai dienai vaikučiai ruo-
šiasi surengti savo piešinių varžybas
(konkursą). Praeitais metais labai
gražiai pasirodė, šiemet žada pasi-
rodyti dar įdomiau. Jau dabar ta-
riamasi kaip įvairiau praversti Vaikų
Dienos programą, kad vaikučiai il-
giau atsimentu jiems suruošta šven-
te. Jeigu jau kiti renka aukas AL-
CENTRE, kodėl patiems centrie-
čiams nepaaukuoti savo salėje kas-
met ruošiamai Vaikų Dienai.

♦ Alfonsas Tamulynas, A. L. Cen-
tro veikėjas 9.6.74 išskrido aplankyti
brolių, gyvenanti Chicago mieste,
JAV. Pas brolių pavičėti žada visą mė-
nesį. Žmona, Izabėlė Kurtinaitė šį
kartą liko namie.
♦ A. L. Balsas Nr. 1459, iš gegužės
9 dienos grįžo Administracijon nu-
plėštu adresu. Tas pasitaiko labai
dažnai. Laiškininkai nenorėdami das-
tatyti adresatui-nuplėšia adresą ir
siunčia atgal Administracijon. Kuris
negavote malonėkite pranešti, pasiū-
sime pakartotinai.

♦ Petras Plukas, pensinikas, aukšto
kraujo spaudimo pasekmėje išgulėjo
2 mėnesius gelžkeliečių ligoninėje.
Grįžęs namo žmonos Leonoros Pele-
kauskaitės, slaugomas sūnaus Vik-
toro ir marčios Emmos Jankauskaitės
lankomas, baigė pasveikti ir jau
triusias apie savo namus.
♦ Nikodemas Leipus, laikrodžių ir
aukso papuošalų parduotuvė iš Boe-
do 196, Lomas perkėlė į Almirante
Brown 3425, Temperley. Jo namų tele-
fonas: 241-6648. Pas Leipų visomet
yra gerų laikrodžių, nebrangių ir
gerų aukso papuošalų.

♦ Osvaldo Jorge Kulionis Petro ir
Aneles Šavinytės Kulionių sūnus,
atsitarnavęs privalomą tarnybą Ar-
gentinos kariuomenėje, Buenos Aires
universitete, juridiniame fakultete
ryžtingai siekia Contador Nacional
titulo.

PAGERBĖ KUN. JZ. MARGI ROSARIO MIESTE

Kun. Juozas Margis, MIC., bir-
želio 16, 74 minėjo savo kunigystės
25 metų sukaktį, Rosario mieste šv.
Kazimiero parapijoje, kurios jau ke-
linti metai jis yra klebonu.

Kun. Jz. Margis tik iššventintas at-
vyko į Buenos Aires, darbavosi Auš-
ros Vartų lietuvių parapijoje ir vie-
nu laiku būvo net klebonu. Prieš ke-
leta metų paskirtas į Rosario sekm-
inai klebonauja ir atstovauja lietu-
vius nors yra tikras yankis, gimęs
JAV ūkininkų šeimoje.

Kun. Margis budamas Buenos Ai-
res lietuvių parapijoje Avellanedoje,
buvo labai populus jaunimo tarpe.
Jis mylėjo jaunimą, jaunimas my-
lėji Jį. Dabar minint 25 metus ku-
nigystės, Albertui Ropieniu vadovau-
jant kun. Margį aplankyti iš Buenos
Aires nuvyko Chevaler kompanijos
omnibusas-charter su apie 50 lietu-
vių pasveikinti sukaktuvininką. Visi
dalyvavo pietuose Tiro Federal res-
torane kur buvo 500 įvairių tautų
žmonių.

Buenosairiečiai pasveikinę ir įteikė
dovaną ta pačią dieną grįžo namo.

Pasveikinti brolių su reikšminga su-
kaktim buvo atvykusi sesuo Zuzana
Margytė Nau iš Los Angeles, ku-
riuos vyras inžinierius dabartiniu lai-
ku randasi komandiruotėje Brazil-
ijoje. P. Sakalas.



ANTANAS KRIAUCIŪNAS,
pensininkas, su žmona Teofile Pau-
lavičiūtė ūkininkaujantis prie Vicen-
te Casares, 57 kilm. nuo Buenos Ai-
res, ant 5 ha. ūkio. Jam 1943 metais
nusišpojo laimė. Jis tuomet išlošė
loterijoje solidžią sumą pinigų, ir
kaip daug vargo patyręs per 1 pasau-
linį karą, 4 metus fronte kovodamas
už rusų carą ir pačioje Lietuvoje, ne-
grįžė tėvynei, kaip kad daugelis pa-
darė tokiu atveju, bet griebsi už žė-
mės. Dabar visi mato, kad senas rūs-
ų armijos kareivis išmintingai pada-
rė. Dabar jo ūkis vertas keliolika mi-
lijonų o ir jis pats 80 metų pabaig-
ęs, gyvendamas gryname orė gerai
jaučiasi. Žemė išnomuoja sau pasilik
damas prie sodybos savo reikalams
daržą. Laiko karvę, daug naminių
paukščių, ir kumelaitę pasikinkęs tan-
kiai aplanko artimą miestelį. Mielam
Antanui ir jo prisiegai linkime ilgiau
šių metų.

♦ Dr. Vytautas Dambra, JAV
Atstovybės I sekretorius po chirurgi-
nės operacijos baigia sveikti savo
būte, žmonos, Aldonos Dulskytės
slaugomas. Dr. V. Dambra greitu
laiku išvyks į Venezuela kur jis
paskirtas aukštomis JAV Ambasados
pareigoms.

♦ Vaclovas Žirgulis, T. Lietuvos
dramos ir filmų artistas, 21.6.74
atvyks į Argentina paviešėti pas sa-
vo seserį Emiliją Žirgulytę Repšie-
nę, kurį neseniai lankėsi Lietuvoje.
Jo svainis, Juozas Repšys, gyvenantis
Rosario, liepos 30 išvyks su ekskur-
sija Lietuvon, dviejų mėnesių vieš-
nagėn.

♦ Povilas Revinskas, pensininkas,
našlys birželio 28 išskrenda į Kanada,
aplankyti savo ir mirusios žmonos
giminės.

- ADVOKATAS ●
- Dr. Edgardo R. Solis ●
- SKYRYBOS - PALIKIMAI ●
- TESTAMENTAI - NUOMOS ●
- HIPOTEKOS ●
- PARANA 123, 8 p., Of. 196 ●
- Telefonas: 40-1690 ●
- Darbo val.: nuo pirm. iki ●
- penkt. nuo 18-20 val. ●
- Av. GRAL. PAZ 10634, 5º p. ●
- (LINIERS) Tel. 642-1658 ●
- Darbo val.: Šeštad. 17-20 hs. ●



Jono ir Vandos K. Čikštų užmiestinėje vasarvietėje, Aukštas Krantas, vasara, beveik kas sekmadienį būna svečių. Prano Ožinsko nuotraukoje matomi šeimininkai ju draugai ir svečiai iš Urugvajaus dr. Alfr. Stanevičius.

♦ Drė. Bruna Rukšėnaitė po 2-ju
mėnesių kelionės po Europos kraštus,
14.6.74 laimingai sugrįžo į Argenti-
na. Savo kelione labai patenkinta,
tuo labiau kad galėjo susitikti su sa-
vo artimais žmonėmis. Parsivežė daug
gražių lietuviškų suvenyrų.

♦ Popiežius Paulius VI, įvertindamas
Londono, Anglijoj, gyvenančio
Petro Bulaičio veiklą Kat. Bažnyčiai
ir Liet. Bendruomenei, suteikė jam
šv. Silvestro kunigaikščio titulą. P.
Bulaitis buvo Užsienio Lietuviams
Remti D-jos darbuotojas, atstovavęs
tuometinei D. Britanijos Liet. Organi-
zacijų Federacijai, dabar yra D. Bri-
tanijos LB Krašto V-bos narys. Išau-
gino gausią šeimą, sūnus Jonas V.
Bulaitis yra prelatas ir dirba Vatika-
no diplomatinėje tarnyboj, trys duk-
terys yra mokytojos anglų mokyklo-
se.

♦ Čilės žurnalistų susivienijimas Ro-
moje skelbia, kad 63 Čilės žurnalis-
tai yra užmušti arba kalėjimuose lai-
komi be jokios žinios.

♦ A. L. Centro suruošta Vilniaus
mieste įsteigimo 650 metų sukaktis ir
koncertas praėjo su didelių pasise-
kimu. Paskaitininkas dr. Alfredo Sta-
nevičius pateikė labai įdomia pas-
kaitą, o dainininkė — solistė Valada-
kaitė-Lopez išpildė nepaprastai įdo-
mią klasinių veikalų ir populiarių dai-
nių programą. Plačiau apie šį, aukšto
lygio parengimą, kitame numeryje.

♦ A. L. Centre tris dienas tęsėsi
pensininkų (Asociación de Jubilados
y Pensionados) parengimai. Birželio
14, 15 ir 16, 74 buvo suruošta paveik-
slų paroda, popularios programos da-
lyvaujant liaudies artistams. Šių kul-
tūrinių aktų uždaruose pasirodė ir
A. L. Centro tautinių šokių ansam-
blis, dr. Alfr. Stanevičiaus paruoštas,
kuris susilaukė didelio pasisekimo.

♦ Alfonsas Barzdžius pakartotinai
ištiktas širdies smugio kelias dienas
išbuvo ligoninėje Fernandez, stropio-
je gydytojų priežiūroje.

♦ Teis. Algis Slesoraitis iš Sao Pau-
lo lankėsi Argentinoje. Aplankęs inž.
Jono Gaidimausko šeimą, dalyvavo
pas Zavickus kur būvo suruoštos,
viešniai iš Kanados, Gabijai Juoz-
pavičiūtei išleistuvės. Abu svečiai iš-
vyko aplankyti Argentinos Šveicari-
jos — San Carlos de Bariloche.

♦ Domicelė Kalpokaitė Rinkevičie-
nė patalpinta Salaberry ligoninėn
operacijai. Ja lanko vyras Antanas
Rinkevičius, sūnus Jorge su žmona
ir kaiminkos.

♦ Antanas Balinskas Ostram firmos
aukštas pareigūnas, nuo birželio prad-
žios 74, su žmona Stase Paserbkyte
atostogauja V. Vokietijoje. Jiems iš-
vykus sunkiai susirgo A. Balinsko
motina Klaudija Balinskienė. Ligone
prižiūri dr. Jn. Simanuskas ir iš
Kordobos buvo atvykusi dukraitė Lu-
cia Balinskaitė su savo sužadėtinu.

♦ Alfonso ir Albina Kazlauskaitė
Valiai, abu gimę Argentinoje, da-
bar gyvenanti Trenton, JAV, gegu-
žės 29, 74, susilaukė stipraus ir svei-
ko sūnaus kuriam suteikti vardai Dan-
iel - Peter. Jų trejų metų dukrelė
Sandra-Helen, kaip lygiai jauni tė-
vai ir Buenos Aires mieste gyvenan-
tis senelis Petras Kazlauskas, džiau-
giasi šeimos padidėjimu.

♦ José Victor Jakubka, Kazimiero
ir Marijos Mackevičiūtės Jakubkų
vientūris sūnus, studijavęs gamtos
mokslus (ciencias naturales) laikinai
dirba kaip visitador de medicos
Vedės Olga E. Maron Pot. Augina
sūnų Claudio-Daniel.

♦ Ona Krikščūnaitė Kasparienė
jau pustrėčių metų kaip randasi ap-
mokamoje senelių prieglaudoje San
Miguel mieste, Av. Mitre 3900. Tel.
657-1073. Ja lanko sūnus prof. ar-
chitektas Guido Kasparas, kuris ap-
moka 600 L. už išlaikymą. Kaip kada
aplanko Bronė Zienkaitė-Mayer Ago
ta Vilimaitė Žideliėnė, Veronika Gur-
skaitė-Juchá, Veronika Budrevičienė
ir kitos, buvusios jos grožio salono
La Rubia-lankytojos.

♦ Leonas ir Ona Petrušionytė Muš-
ketai, viešėje du mėnesius pas duk-
terį Violetą New Jersey, JAV, su-
sipažinę su savo vaikaičiais, žentu,
Vytautu Pačkausku ir giminėm, la-
bai dėkingi savo vaikams ir visiems
su kuriais teko pabendrauti. Grįžda-
mi parvežė daug linkėjimų A.L. Bal-
so leidėjams ir Arg. Liet. Senelių
Židinui auką 50 US dolerių nuo
vaikų. Tėvo dienos proga vaikai iš
JAV pasveikino telefonu, teirauda
damiesi apci apie sveikatą.

♦ Stasys Pinkevičius su žmona Ste-
fanija Verkauskaite pabaigoje gegu-
žės mėn. viešėjo Bernal pas draugus.
Jie, kaip ir jų sūnus, dr. Rodolfo
Pinkevičius nuolatiniai gyvena Kor-
dobos mieste.

♦ Hector Survila, Benedikto ir Vla-
dės Malėlaitės Survilų vientūris sū-
nus, per mokslo žiemos atostogas, lie-
pos mėn. vyksta pasisvečiuoti pas
Virginija Dičiute-Brewin, Brazilijon.

AGENCIA MUNDIAL

TUCUMAN 862 - 4º. Piso A, Tel. 392-9378 Buenos Aires,
PASITEIRAUKITE nieko nelaukdami!
(ENCOMIENDAS INTERNACIONALES)
NETURIME SKYRIŲ

Vienintėlė agentūra, kuri itelkia siuntinius Jūsų giminėms per 45 dien.
UZTEKRINIMAS — SAUGUMAS — GREITUMAS

dėka mūsų nepaprastos EXTRA-GREITŲ sistemoms

- ♦ Vienintėlis įgaliojimas dovanų persiuntimui LIETUVON.
- ♦ Be to. Jūsų patogumui turime didelį rūbų pasirinkimą geriausių rūšių pigiausiomis kainomis.
- ♦ Neužmirškite: Savo naudai pirkite pas mus ir sutaupykite daug pinigų!

Visuomet tomis pačiomis valand.: Nuo pirmadienio iki penktadienio;
Nuo 9 iki 12 ir nuo 14 iki 18 val. Šeštadieniais; Nuo 9 iki 12 valandos.

Imprenta "LA VOZ", José León Suárez 5684, Buenos Aires.

Saugokite savo kojas, jos
saugos Jūsų sveikatą!

Jūsų pedikiuras — "CHRISTIAN"

GIRIBONE 1187, CAPITAL
Tel. 54-2940
Skyrius: Buenos Aires 295
Salto: pr. Bs. As. Tel. 232

Parduodame:
Kojines blaudžių gysloms ir
palaikytojus (soporters) lėk-
ščioms pedoms, pigiai.